工商晚報 午刊
上午十一時半出版
中華民國僑委會登記証台教新字第壹弍壹號
THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
43, Des Voeux Road, Central HONG KONG
Cable Address 2075
P. O. Box 60
督印及承印：工商日報有限公司
社址：香港德輔道中四十三號
電話：三二二二二 六四五二六 七二四〇十 八九九七二 九六五五
新聞紙第五八二二號
出紙壹張大售價壹毫

黎巴嫩擬請英美派兵入黎國護境

美機九架滿載軍火已迅速開抵黎境

杜尼斯承認美可能以軍事行動維護黎國獨立

美昨舉行重要外交軍事會議

【華盛頓十七日路透社電】美國國務卿杜尼斯，本日與國防部長麥艾萊就外交軍事問題舉行兩小時會談。某發言人謂：所商討之問題，「由北大西洋公約組織以至遠東問題不等」。聯合參謀首長、副國務卿赫達、國防部副部長郭爾斯，亦在國防部參加該等會談。

【貝魯特十七日合衆國際社電】據黎巴嫩政府高級官員本夜宣稱：如聯合國並不保証做到該項工作及迅速行動，則黎巴嫩將準備請求英美武裝部隊保護其邊境。黎巴嫩駐聯合國首席聯絡官羅希伯本日較早宣稱：黎巴嫩經已請求聯合國派遣一枝數千人之部隊，俾在海、陸、空三方面在其邊境周圍施行警戒。政府高級方面人士本夜謂：如聯合國不能答應此項要求，則黎巴嫩將準備「使用一切辦法，俾挽救其獨立與領土完整」。據該方面人士宣稱：黎巴嫩屆時將請求英、美派部隊在其邊境上駐防，俾阻止非法之軍火及人員滲入黎巴嫩之內。有限度之美援，經已抵達此間。美國大使館透露：載滿九架飛機之彈藥，在過去卅六小時內經已運入黎巴嫩。該方面人士謂：黎巴嫩將極力設法，俾使到聯合國部隊做到該項工作，作為首先抉擇辦法。渠謂：「吾人將以一切力量，設法向韓馬紹提出吾人之請求。」

【華盛頓十七日美聯社電】杜尼斯國務卿今日稱：美國在某種條件下，將使用軍事行動來維護黎巴嫩之獨立。

【華盛頓十七日合衆國際社電】杜尼斯國務卿今日在記者招待會中稱：如聯合國有此要求，則美國將給予黎巴嫩政府以軍事支持。

【華盛頓十七日路透社電】杜尼斯國務卿今日稱：黎巴嫩之局勢，已引起對中東獨立及完整予以信賴之人極度焦慮。渠在記者招待會中談及聯合國觀察人員予以擴大及獲得較大機動之可能性時，表示上述意見。渠謂：如秘書長韓馬紹提出建議，美國將對聯合國派務國人數增加之行動，予以支持。如美國被請求參加聯合國行動，美國將會接納之。

納基被殺事件證實

克魯契夫恢復史魔恐怖手段

美國務院痛斥蘇聯暴行

匈牙利前總理納基

【華盛頓十七日路透社電】杜尼斯國務卿今日稱：前匈牙利總理納基之被處決，乃回復史達林政權所慣行之殘忍及恐怖手法之另一項步驟。渠在記者招待會中稱：一九五六年匈牙利革命領袖之被處決，可能為向狄托總統所提一個暗示：如渠不謹慎一點，則不論遇乎，渠可能亦遭遇同一命運。

【華盛頓十七日合衆社電】國務卿杜尼斯，今日在記者招待會中，指稱匈牙利傀儡政權之處決前總理納基，是在執行蘇俄政府的願望。他說，他揣測處決是最近的事，但對于究係何時及何處決，則無確切消息。他說：納基的死，可能是告訴狄托，假如他不就範，則可能遭遇類似命運。他提出警告稱：這次處決可能象徵史達林統治晚年所慣用的殘暴而恐怖之方法的復活。

【華盛頓十七日路透社電】美國國務院今晚稱：前匈牙利總理納基及馬萊特將軍之被處決，文明國家祇能將此事視作一種可怖之殘暴行為而已。國務院在一項正式聲明上宣稱：「蘇聯應負此種違反匈牙利人民及整個人類之罪行之重要責任。國務院譴責此兩名為其本國利益而服務之匈牙利領袖，足令蘇聯共黨違反匈牙利人民公意之行動，達到一種悲慘之頂點。」

匈京電台昨始宣佈消息

納基被絞決地點係在匈京監獄內

【布達佩斯十七日合衆國際社電】布達佩斯電台今晚宣佈：「一九五六年『叛變』事件」內之總理納基及其他「叛變」領袖三名之被處決，此事可作為對於「有意背棄人民之其他人士」之一種警告。納基及馬萊特將軍與其他兩名「叛國」罪犯已承認犯有「叛國行動」，並被處決之消息突然透露之十六小時後，該電台發出此項警告。此電台廣播稱：「納基奪取人民之權力，並依據最嚴厲之社會主義法律而被處決，此案之結束，使吾人再獲得凡為人民之公敵者，必受公正懲處之保證，而此案亦可以使有意背棄人民之其他人士有所提懼。」上述之廣播，乃司法部發表納基案件之判決書後評述此事之第一次。但司法部之判決書並未載有納基等人之行刑地點及時間。據維也納方面收到可靠消息，謂納基等在布達佩斯之福尤特卡監獄內執行絞決。（西方國家對此事之最先反

據統狄托之民族共產主義之分裂，為補此

反應之証據。多數外交家稱：「此種對付納基之行動，已使西方國家與克魯契夫舉行高峯會議之機會為之暗淡。」

在甕津半島海岸外

韓共小型軍艦襲擊南韓砲艇

【漢城十七日路透社電】南韓海軍部今日宣稱：星期日，南韓有一砲艇，在甕津半島海岸外被北韓小型軍艦以火箭砲及機關槍襲擊，該砲艇受到輕微損失，並有二人受傷。南韓海軍謂，該砲艇原為在該處負責保衛南韓漁船者，當時即實行還擊，該北韓砲艦於被擊中後，即行遁去。

杜尼斯特別指出

蘇圖使外交談判破裂

高峯會議舉行極渺茫

【華盛頓十七日路透社電】美國務卿杜尼斯今日稱：「蘇聯準備使談討論召開領袖會議之外交談判破裂，係在意料中。雖然現在尚有一兩點重要事項需要商討，但美國仍進行于七月一日在日內瓦與蘇及其他國家，參加技術會議研究停止核子試驗之管制問題。假如蘇外長葛羅米柯與英美法三大使之預備會議破裂，則西方國家要求行鑑定高峯會議之局勢。」杜氏不願預測高峯會議是否能在本年舉行。但渠又謂：「余不以為高峯會議可在未來一兩個月內召開。」渠指出渠本人希望在七月底到倫敦，出席巴格達公約會議，並欲在八月赴巴西。

法外部昨宣佈

法突協議撤退法軍

【巴黎十七日合衆國際社電】法國外交部宣佈：法國今日與突尼西亞協議，由突尼西亞境內撤退法國之駐軍，並召開談判決定法國海軍基地比塞大之新地位。此項協議由法國代辦伯納與突尼西亞外交部在突尼斯簽訂。法國外部宣稱：突尼西亞境內之法軍七千名，將於「四個月內」撤出突國。撤退之後，此等軍隊將另負責其他任務。突尼西亞部隊亦將解除彼等對法軍基地之封鎖。外部之宣佈又謂：此協議之簽訂，即謂于本年一月因法突兩國關係惡化時被召返國之法國駐突尼西亞大使哥斯可能返任。

昨日世界杯足球賽

北愛擊敗捷克

蘇聯僅勝英國

匈牙利隊被威爾斯淘汰

【斯德哥爾摩十七日美聯社電】蘇聯足球隊於星期二日，以一對零擊敗英國隊，而取得世界足球錦標賽之複賽權。北愛爾蘭以二比一勝捷克，而取得複賽權。北愛足球隊將於本星期四與法國隊比賽。威爾斯足球隊今日以二對一擊敗匈牙利隊而進入世界杯之複賽。匈牙利隊於是被淘汰。

【斯德哥爾摩十七日路透社電】世界杯足球賽之四分之一決賽，將於星期四（十九）日舉行。參加賽隊名及比賽地點如下：西德對南斯拉夫，在馬爾摩；法國對北愛爾蘭，在諾哥平；巴西對威爾斯，在哥頓堡；瑞典對蘇聯，在斯德哥爾摩。各組比賽，均在下午六時（格林威治時間）開始。

杜卿謂美正密切注意黎國局勢

第六艦隊在黎國附近

如有需要可隨時應召

【華盛頓十七日路透社電】美國國務卿杜尼斯今日稱：美國現正密切注意黎巴嫩之局勢，但渠個於此時詳論黎巴嫩事件之細節則將屬不智。渠續謂：美國第六艦隊現正注視黎國之形勢。該艦隊之若干艦艇在黎國附近遊弋，倘有需要，則此等艦艇即能應召。杜氏在答覆詢問時稱：外傳美國加派海軍陸戰隊一千七百人赴第六艦隊節制之消息，渠對此事尚未獲悉，因此，渠不以為此種調動可能有任何政治意味。

約但國王下月訪台

【台北十七日泛亞社電】約但國王哈辛，將於七月八日至十五日之間來台作短期訪問。哈辛國王在台期內，將為中華民國之隆重國賓，招待禮節之隆重，將與接待伊朗國王相同。按哈辛國王僅二十三歲，年事較伊朗王尚輕。

丹麥蘇使館門外

學生民衆示威抗議納基被殺

【哥本哈根十七日路透社電】此間之蘇聯大使館窗櫥，今晚因抗議處決納基及馬萊特等事件之哥本哈根學生投石而致粉碎。民衆數百人在蘇使館外呼喊咒罵，但當有暴動跡象發生時，丹麥警察即派出強大之增援警隊到場將群衆驅散。丹麥及匈牙利學生一批，高舉匈牙利國旗，並企圖以書面抗議遞交蘇聯大使館，但彼等被拒於使館之門外。

短評

香港漁船屢被擄劫

漁業總會為此事已發出呼訴 望當局速設法盡保護之責任

香港漁業工商總會，頃向本港當局呼籲，謂：「香港仔大漁商屬下順利號、三友號機帆，本月十二日駛遠長洲邊境之三門海面（即三門關），突遭共軍炮艇拘捕，解往外伶仃島，後復利用所拘之三友號等，去梁成榮、梁成廣等四艘漁船被劫，解往「珠海」縣唐家灣。」這真可謂無法無天之舉。

漁業是本港生產事業之一重要部門，如常為共方這樣的侵擾，實為對於香港經濟一重大之打擊。海面上的邊界問題，本很微妙，在本港註冊之漁船，在海面捕魚，即偶在不知不覺間，越過邊界些少，本絕不成問題的。事實上，共方之砲艇有越入香港海面，亦極可能。蓋在海面間，并沒有什麼顯明的界綫劃分。照理，即使香港漁船，眞是越界了，共方亦該先來一個警告，并明白指出其海面之界綫，今竟不分皂白，不問是非，在邊界上見有香港之漁船，即亂加拘劫，這實在是一種海盜行為。

在香港政府註冊之漁船，香港政府是有其保護之責任的，現在香港漁業工商總會，既提出此項呼訴，則本港當局該馬上命令負海上治安之責者，保護港內所有漁船等之安全，若稍有觸犯在香港註冊之船隻，即以海盜視之。如本港之海上警察，認為本身力量有所未足者，則大可與海軍方面商量。若一些漁船亦保護不來，則還成什麼話。

以我們之測度，共方之砲艇，必恃強越入香港海面，將香港之漁船劫擄者。如香港政府不馬上採取強硬對付方法，則共方必以為可欺，而得寸進尺的了。英國是海軍王國，乃在英國旗下之漁船，竟常常給共方這樣的蹂躪，這實為英國羞。難道英國連保護漁船之砲艦亦沒有嗎？這是我們絕對不相信的。請聽聽香港政府怎樣答覆香港漁業工商總會之呼聲吧！

英鎊回縮 美電攀穩

【本報專訊】今晨K金開盤二五一．五（九時四十分）。期鈔開盤五．七八五，隨跌五．七八三七五（九時四十分）。美電按五．八〇。通天單按五．七八七五。紐約購賬鎊縮三文七五。

九龍各界刊登廣告者注意：本報委託旺角東樂戲院代洽

藍天夜總會
娛樂戲院二樓
享有國際盛譽 輝煌
英國驚險舞蹈家 地戎．坦烈茜
首次抵港演絕技
每晚兩場十時半 一時一刻
火焚美人 性感刺激 渾身解數 險象環生

萬花樓大茶樓
九龍旺角弼街廿二號 電話五九三三三
每日營業時間凌晨五時至深夜二時
經已啓業
籌備經年·動資數十萬
宮殿裝飾·價廉又美味

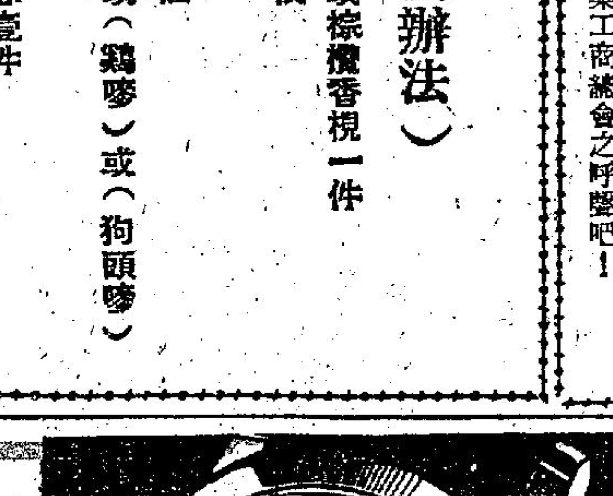
根除胃腸病婦人病
富生式電氣溫灸器
台灣富生堂創製
大美實業公司
主治：慢性胃腸炎、胃擴張、胃下垂、胃弛緩、胃酸過多、消化不良、神經衰弱、失眠症、習慣性便秘、泄瀉、病後衰弱、視力減退、頭肩部筋肉緊張、神經痛、老衰現象、疲勞倦怠、膀胱炎、羸瘦症、不感症、不姙症、肢端厥冷、月經痛、習慣性流產、肺結核、性神經衰弱症。

紅圈香烟
內有優待券
豐富品質 高於一切
廿枝庄每包五毫

贈送最後今天
買十包送一包

（優待券掉換辦法）
四張：換本牌香烟壹包或棕欖香梘一件
五張：換高露潔牙膏壹枝
六張：換上等毛巾一條
七張：換新型打火機壹個
十一張：換大鷹奶壹罐或（雞嘜）或（狗頭嘜）洗衣梘壹條
十六張：換"HINGS"背心壹件
二十張：換金錢牌熱水瓶壹個或十二枝庄鍍金烟盒一個
三十張：24CM鋁質大飯煲一個
四十張：換名貴鋁質化氣火水爐一個
四四張：換三槍上等文化線衫一件或（男女）庄鋼骨遮一把
九五張：換英國史勿夫七彩活動畫面名貴鬧鐘一個
一百張：換33型犀飛利金筆一枝（一吸滿新型）
一四五張：換特等鴛鴦毡一張
三六五張：換得其利是手錶一個
六五〇張：換樂聲牌手提收音機一具或樂聲牌五胆座檯收音機一架
八〇〇張：換新型"KDK"十寸名貴風扇一座
一千張：換名廠衣車一架

Exacto
LEVER KING 33
表鍊常滿·永不落空
戴依適度·事業成功



幼馬表王33號
特為實人事忙
精製的完善自動表
依適度

賞節送禮 勿失良機
由即日起至初五晚止
歡迎電話購買
蒲節減價 ★ 酬謝顧客 ★ 美酒皆備 ★ 門沽八折
五龍二虎酒
遠年杏林雙
榮譽出品
杏林庄
干諾道西廿九號（電話四九六九六）

・西洋漫畫選・

人約黃昏後

在運輸與儲存中的原子武器
會否引起核子爆炸

如果一枚原子彈內的觸發器，並沒有運接到電擊上去，因此即使因意外而引起普通炸藥的爆炸，也不足產生核子爆炸所需要的內壓力。

・盧陵・

近三數個月來，報端上偶然會刊出載有原子或核子武器的飛機，失事墮毀地上或者因機器失靈致拋下了這種武器的消息，奇怪的是，跟着而來的並沒有什麼因爲原子或核子爆炸而引起重大的人命和財產的傷亡損失。

雖然是這樣，人們對於原子武器的可怕，固無時不耿耿心中，於是對於原子武器在運輸中或儲藏中偶然觸發的可能性，仍然懷着莫大的恐懼。

據一般所知，美國在歐洲方面，在英國和西德都存儲有原子武器；在遠東地區，諸如在關島、沖繩島甚至第七艦隊的軍艦上，也是這樣。及至最近，美軍事當局正式証實經常載有原子或核子武器的飛機，作日以繼夜的警戒巡邏飛行。這一來，使到享有立論自由的自由世界人民，紛紛要求有關當局加強對原子武器的保管安全措施。美國防部和原子能委員會，爲了使衆人更能了解這個問題及免除心中的不必要的憂慮，才於最近發表了一項聯合聲明，並且首次正式承認在存儲與運輸輻射性物質與武器的過程中，曾發生過若干次的意外事件。可注意的，就是並未曾因此引出一次核子爆炸。聲明又說，由於運輸或儲存原子或核子武器而引起核子爆炸的可能性，實在渺少到無足爲慮。

我們要知道，核子爆炸與普通黃色炸藥爆炸的重大不同地方是：核子爆炸，牽涉到重原子或輕原子的分裂與復合的作用，在一項原子分裂作用下所發出的爆炸力，相當於二千萬倍同重量的普通黃色炸藥的爆炸力。此外，還要發出大量的輻射性物質和高度的燃燒力。

許多原子或核子武器，都包含有若干份量的普通炸藥，因此，當發生意外事件如飛機失事墜地或者運載有這類武器的車輛撞毀時，可能由於碰擊力或焚燒而觸發普通炸藥的爆炸。

這項爆炸的結果，可能使該處失事現場散佈有可發生原子分裂的物質。但是我們要分析清楚，這些祇係未曾發生核子分裂作用的物質，除了直接把這種粉狀的東西吃或者呼吸到體內，是不會產生任何輻射性作用的危險的。

美軍事當局，已經組織有若干小單位，專門負責遇有發生因原子武器的普通炸藥而引起原子物質的飛揚時，立即趕到現場，予以「洗滌」乾淨。根據以往的事實，証明了這種洗滌工作是非常有效。從這樣看來，無怪乎那項聲明說，意外引起的核子爆炸的可能性，是無足爲慮了。

然則原子武器是怎樣才會引起爆炸的呢？

一項核子爆炸的基本要件，就是要有起碼數量的可以發生核子分裂的物質的存在。有趣的問題是，所謂起碼分量並沒有一定的標準。同樣的分量，會因容積密度的較低而成爲較少危險性；相反地，如果容積密度增大，它便可能成爲有高度爆炸性了。

要使密度的突然增加，採用一種內壓的方法，使到這一定量的物質，在各方面都一同受到相等的內壓力，原子武器的觸發，就是應用這項原理。

在一枚原子武器裝置裏，在外殼的裏面，是一層厚的普通炸藥，裏邊是一個載有核子爆炸物質的武器。有許多觸爆器，混藏在外層的普通炸藥內，以便可以引起同時的爆炸。於是這些觸發器和普通炸藥爆炸時，便發生了巨大的壓力，向着在中央的核子物質壓過去，這樣使到本來祇有低爆炸性的核子物質，成爲有高度爆炸危險性的東西了。

換句話說，如果一枚原子彈內的觸發器，並沒有通接到電擊上去，因此即使因意外而引起普通炸藥的爆炸，也不足產生觸發核子爆炸所需要的內壓力了。

從美國防部與原子能委員會的聲明中，我們可以看出，當原子武器在運輸或儲存期中，是沒有裝上那些能夠產生足夠內壓力的觸發器裝置。這些部份，係要到需要使用這枚原子武器的最後一分鐘，才予以裝上。

據現在已知的事實，在第二次大戰期中，轟炸日本的長崎與廣島的原子彈，係等到飛機臨近目標地點的上空時，才完全裝嵌上的。

在兩個月前，英國民衆由於獲知英國本土爲基地的美空軍，經常駕駛載有原子武器的飛機出動，以致輿論嘩然，但不久這種驚懼情緒，便告平息，大約就是因爲明瞭了這種情形的緣故吧。

妙一人妙一事

・杜茵・

愛上法官

土耳其伊茲米城一個小偷坐了三年牢，好容易放了出來，但他卻踏出監門，便跑到當初受審的法庭去，當衆公開宣佈，說他愛上了判他三年徒刑的女法官。

他又說，在監牢中三年，寢食不安，無時不相念着她，如今重獲自由，特地前來傾訴相思之苦。

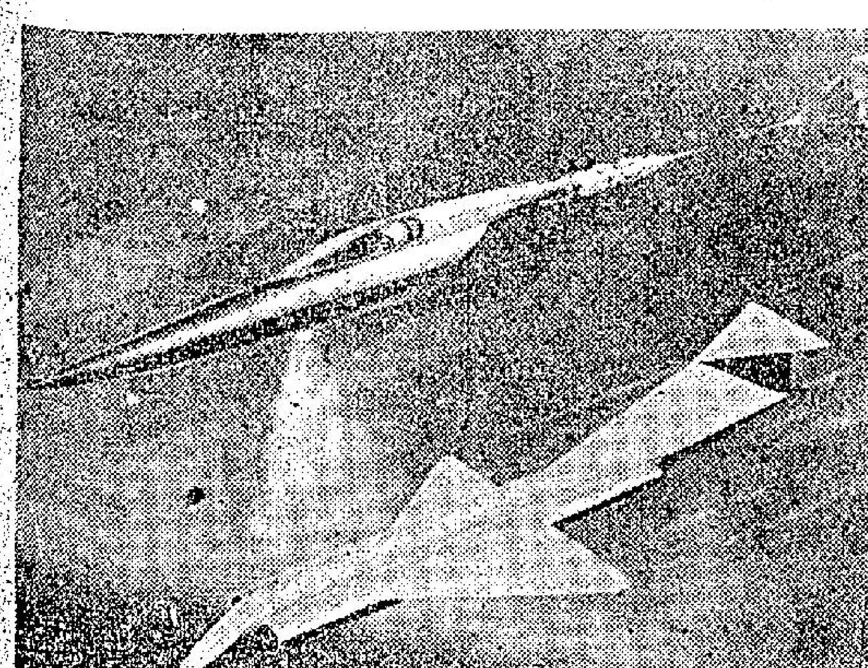
可是女法官却沒有他那麽多情，立刻命令庭警把他抓住，又加一道罪名：「妨碍法官執行公務。」這位女法官爲避免嫌疑起見，自己拒絕再審他，另請一位男法官代審，也好免得他再自作多情。

新婚之夜

馬來亞一位姓魏的小姐嫁給了一個農家子，村中展開盛宴，熱烈慶祝，可是第二天她突然逃回娘家，丈夫一再跑去勸她，她也堅決表示，不能再回去。再過幾天，她又向法庭控訴，要求丈夫每月付出「米飯錢」。她對法官說，她所以不能再在婆家住下去，倒不是爲了丈夫不好，而是婆婆太惡，在新婚之夜，一淸早五點鐘，婆婆便來把她喚醒，叫她去餵豬，當時丈夫居然不敢反對。

有・圖・爲・証
緊急迫降法

・海鷗・



目前的飛機發明真是日新月異，尤其處在這個原子科學時代，飛機速度不止已大大的增加，而且據說死亡率也在隨着增加。尤其那些時速在六七百里以上的超音速飛機，它的死亡危險性更大，因爲飛機的速度已超過音速，如果飛機一旦失事，駕駛者一定已昏迷過去，飛機失卻了控制，便會盲目亂飛，其後果一定是不堪設想的。

專家們爲了這個問題，最近特別在「通俗科學」雜誌上發表了一張未來的噴射飛機安全緊急迫降法的假想圖片，說將來的噴射飛機如果發展至每小時三千哩的話，則這種飛機均設有一種安全緊急迫降機關，對機師在失事時能安全的降落到地面去。

那是這種飛機在基本上分成兩截，當飛行時便把它合攏起來，飛機飛到天空時，如果一旦失事的話，飛行員只要把按鈕一按，飛機立即分成兩截，把機身後的一節不要，而在駕駛座後面，便有一個安全降落傘放出，這樣，失事飛機師便能夠很安全的迫降而到地面。

附圖便是噴射機在天空作緊急安全迫降時的情形，這種方法，據說在不久的將來便會實現了。

填字遊戲

・曼薇・

1		2		3		■
	■		■		■	4
12		■	5			
	■	6	■		■	
7				■	8	
	■		■	9		■
	■	10		■	11	

直：㊀白居易詩一句，下接：「鈿頭銀篦擊節碎。」㊁出家爲僧尼之謂，㊂成語，性情乖僻，異乎常人。㊃成語，在上者有壞行爲，在下者跟隨倣效。㊄成語，謂舞文弄墨顛倒是非。㊅法律名詞，因立法之作用，而成爲有形式之法律。

橫：㊀成語，可以一輩子享受。㊁成語，謂文人多行爲不檢。㊆成語，敢謂[illegible]比自己低下的人而不以爲恥。㊇事物已見之功效。㊈日月星辰等之學也。㊉排字工人也。⑪女子所居之稱。⑫修行者的從人。

報見日明案答

1立	■	2人	3心	不	4古	■
5夏	6至	■	隨	■	7風	8門
■	9聖	多	明	哥	■	可
10太	廟	■	月	■	11博	羅
湖	■	12不	到	家	■	雀
■	13紅	■	胡	■	14子	■
15碧	海	青	天	夜	夜	心

案答日昨

在女傭荒嚴重的今日
訓練兒女治家之道

・林明・

一家之內，如果有三個以上的小孩，那麽做母親的便非要精明幹練不可。因爲小孩子是缺乏自制力和沒有受到訓練，他們做事缺乏條理，有時甚至錯誤百出，可是他們的動機是想把事做好。由於這一點，做母親的當然不能怪責他們，只是研究如何指導他們而已。

首先說，孩子們是脫離不了玩具的。而各式各樣的玩具往往使一個整潔的家庭弄得亂七八糟。有些時候是孩子忘記收拾，有些時候是他們特意放好，可是却擺得七零八落，令人啼笑皆非。對付這一類事情，安德遜太太處理得最巧妙。她是一個勤謹而健壯的女人，她有四個孩子，三男一女，最大的兒子十二歲，最小的女兒也有四歲了。她家裏的孩子玩具包括印第安人的羽毛、手槍、火車、飛機、帆船、積木和女孩子玩的伙具及洋娃娃，最近她的丈夫還爲大孩子買了一對鷹球手套，及一雙溜冰鞋，總之她特闢了一個孩子房間之外，還特製了一個大櫃，專放玩具，可是客廳上經常發現印第安人的東西，或一個皮球，或一枝手槍等，原來他的孩子們把戰區由房間擴展至客廳，再進入花園，於是打傷的失掉武器，甚至一面頑強抵抗一面節節退走時，往往要掉下些什麼，才能現出戰況的緊張和逼真，在一場打仗遊戲之後，大家都精疲力盡，這便忘記去找回剛才遺落的東西了。

安德遜太太在等待一輪「砰砰」的呼聲歸於沉寂之後，出來收拾殘局。她在房子裏巡查一週，把撿到的物件收起來，另開單列出物件名稱，叫孩子認領。玩具都是孩子們的心愛品，他們不能不去認領，然後在認領時，安德遜太太開明是誰遺失的，這一着比什麽懲罰都利害。孩子們認爲在光榮的戰績蒙上污點那是最傷心的事，經過這次之後，他們以後無論如何死傷嚴重或疲乏，都要到外面把玩具收回來，這樣安德遜太太便可安心做事了。

至於在房間內，管理玩具是輪值的。兩人一組，大兒和小妹妹一組，二兒三兒一組，在彼此督促和互相研究的情形底下，他們不但學習把東西擺放整齊，而且還能佈置到一種有藝術化的放置方法。孩子們在放置玩具而表現心思時，安德遜太太還可發現那個孩子是藝術家，那個是科學家。那個注意美，那個做得整然有序。不勝煩瑣的母親們，不妨向安德遜太太學習一下。

其次是孩子們的衣服。有了三個孩子的家庭，每天起碼就得洗滌三套內衣褲，三條手帕，三雙襪子和三套睡衣，另外襯衣，短褲或波恤，女孩子的絲帶，男孩子的領帶等，有時會令一個母親應付得手忙腳亂的。不但洗滌，還要晒晾，還要熨，還要摺疊收藏，這一點，比日行百里路還要辛勞得多。不過我們發現了查理太太倒是非常能幹，不但孩子的衣服光潔整齊，而且她還可常與丈夫看看電影，或靜靜地在躺椅上享受一個午睡。她的方法是這樣：

她把孩子們換出來的衣服，先用梘粉開水浸透，過了半點鐘，她已經把房子打掃乾淨，便開始洗滌，她在大浴缸中洗、擦、擰、揉，很快地把全家人的洗換衣物都洗得雪白可愛，這時還不到上午八點。她走出去，問一聲：「今天是誰幫助媽媽提衣服籃子呀？」房裡傳着一片響亮的菲麗絲（她的大女兒），匆忙走過來，含糊不清地說：「啊，對不起，媽媽，我現在來了。」她一步一跳地跑進浴室，和母親合力把滿籃衣服拿出去園子裏去，一件一件地掛在鐵線上，查理太太把大人的衣服和床單晾好之後，菲麗絲也把哥哥妹妹和她自己的小衣服晾妥了。在晒衣架的另一旁，有幾條拉得較低的綫，那是查理先生特別爲小女兒瑪莉做的，因爲她也要幫媽媽晒衣服，但她只有三歲，於是她便需要一個較矮的架子了。當然她晾的只是手帕和襪子，可是當她能幫母親晾大件衣服時，她便是一個好助手了。收衣服是下午四時，在查理先生放工回家之前，查理太太必須把衣服熨好。當她一件一件地熨完，堆得高高時，她的大女兒放學了，二兒約翰也回來了，各人把自己的衣服拿回自己的房間，給媽媽一個道謝的吻，當查理太太把最後一件衣服放好，熨衣板收好時，門鈴響了，那是快樂的父親回到快樂的家的訊號。

在查理一家的人之中，不知道什麽是苦悶，也沒有人說過忙得喘不過氣來那麽緊張。

當然全靠孩子做事是不行的。不過我們總得要給他們機會去學習。在學習期中，要信賴他們，鼓勵他們，可不能用責備或挑眼的態度去達到整齊的目的。在這裏，有一個聰明的母親做得最好。她有一天，她的小女兒自動洗了自己的校服，然後歡天喜地的跑去告訴母親。那位母親走去一看，一件濕淋淋的小衣服正掛在衣架上，洗得並不乾淨，可是她不忍掃她女兒的興趣，便誇獎了幾句。在那天晚上，她等女兒睡了之後，她把衣服拿下來，再洗滌一次，第二天早上，她問女兒，「是不是想穿這件衣服回學校？安芝朔。」「我能夠嗎？媽咪。」她的女兒充滿希望地說。「當然可以，乖乖。」她立刻爲她熨好。那一天，安芝朔特別小心保護這件衣服，這一下，她竟把過去粗心的毛病改掉了，同時她對家政發生了興趣。那位聰明的母親很安慰地說：「我的安芝朔將來一定是一位好妻子和好母親的。」

通往潛意識的大道
從醫學的角度談夢

・陶若雍・

對於我們個個都得有稀奇古怪或嚇人之夢境的意義，我們大多數人都很想知道。牠們是不是預言行將發生的事情？比方說，夢見黑貓，是不是對每個人都具有同一的意義？是不是有關於夢的支配事情呢？

對這三個問題的答案，全是「不」字，但就大部份有記載的歷史而言，人總相信別的方面，直至一九零零年佛洛伊德發表「夢的解釋」的時候，這問題才被人放置在科學的基礎上。（按：佛洛伊德是奧國的心理分析學家及精神病學家，生於一八五六年，卒於一九三九年。）

佛洛伊德的潛意識的發現指露，雖然我們也許不覺得，我們的心意一直是活躍的，甚至當我們睡覺的時候，也是如此。做夢的本身就是在睡眠期間這種精神活動的最好証據，而且我們現在知道，不管他在第二天記不記起牠，各人每夜都做夢。習見的一句成語「我要睡着想牠一夜」顯示，一般人承認一件事，就是我們甚至在睡着的時候也能夠找着特殊問題的答案。

睡眠期間，我們回到原始而幼稚的狀態，我們差不多不會覺察到外面的世界，我們並且回到一種原始型的精神活動。我們在年幼兒童的水平上思想，他相信他的想像便是做，後院有一隻真正的老虎；媽媽的吻便是醫好他那疼痛的手指。夢境便是這一類的思想構成。

例如，一位不能等候馬戲團進城的小孩子，可能夢見他在看馬戲。另一個兒童可能夢見他那位不想要的小弟弟死了。這類並不複雜的童年時代夢境，表示出每個夢裏一個主要的因素：願望的滿足。一切夢境，縱然牠們是嚇人的惡夢，是滿足童年時代留下來的一種幼稚願望。

兒童通常想很新的嬰兒，希望他死，但他們也不久就弄清楚，這種思想是人所不悅，遂從清醒的思想中抑制牠們。不用說，那思想是泯除了，於是可能稍後在夢中出現。可是，牠也許是掩飾了的，首先因爲每個夢都是一種隱喻或字謎，必須從睡眠那種原始幼稚的語言翻譯過來。但我們對成年夢境的了解有困難，是另有一個原因的：夢中所滿足的願望是被禁止的願望，做夢的人遂歪曲牠們，因此如果夢境被記得的話，殊不易辨認牠們。

做夢的一個作用是保護睡眠。例如，某位因有醫學上之理由而節食的人，可能不舒服，快要醒時，一場使他自己在盛宴上飽吃一頓的夢，可以安慰他一個時候。若干被禁止的衝動，可能令人煩惱，但夢提供一條表達牠們的途徑，因此暫時減少他們的緊張。不用說，偶爾在夢中若干令人煩惱的要素，驅倒我們的全部防禦，而弄醒我們。

戰鬥疲勞的士兵，反覆地夢見駭人的經歷，雖則他們往往醒時便記不起它們。但這種夢怎樣能夠滿足願望呢？答案可以舉例說明，例如一位因注射受痛苦與受嚇的兒童，稍後，在他的遊戲中，他飾演醫師的角色，替他的朋友們注射。他於是覺得，他較能控制人，沒有那麽無能爲力，遂滿足了他那控制可能傷害他的願望。戰鬥夢境有助於使他面對他的經歷，他在那兒較不易被壓倒的安全地方再體驗牠。

心理分析的研究透露，童年時代的幼稚願望，祇要牠們一日被抑制，便一日不會消滅。此事說明一再做某些夢的稍後令人難忘的現象。又，各人均有抑制同類幼稚願望的傾向——例如，徹底的自私——因此我們的夢境可能具有類似的要素。因爲有這些相似之處，有一部份人遂相信夢，或夢中的一部份，具有固定的意義，「解夢書」也誇稱使每個人能解釋他的夢。事實是，一隻黑貓或一列特別快車，對每個人都可以具有不同的意義，在某一夢境中，也祇能夠從做夢人自身經歷中加以解釋。

不管我們差不多是普遍地對夢有迷惑，我們實在並不希冀知道牠的意義。在我們的睡眠中，夢已達到掩飾受抑制衝動的目的，當我們醒着的時候，我們不願爲牠所困擾。

可是，在心理分析中，人利用夢的資料檢驗病人那種潛意識的作用。就我們大多數人而言，夢是我們精神生活中一個奇特然而日常的部份，但在心理療法中，正如佛洛伊德所說的，牠們可能是「通往潛意識的康莊大道」。

願望的滿足：一位糖尿病人，做夢正在吃甜品

醫・藥・珍・聞
新預防癲狗針

・翼鵬・

美國西安娜密公司列打試驗所，最近宣佈一完全新的防癲狗的防疫針。據說這是自拍斯以來最重要的步驟，進行把癲狗症消除爲致命的傳染。新防疫苗曾經成功地試用在一萬二千隻狗上。不久便可以大量供全美獸醫和公共衞生官應用，以預防癲狗症在狗裡傳染。

用作產生新防疫苗的病毒孩柔最先爲羅拔法基金會研究院約翰遜博士，由一個因癲狗症死去的小孩的腦中提出來，他維持病毒在小鶏腦的傳遞，雅士和高浦羅士基兩醫生再後把它注射雞胎來變成新疫苗。實際上，完全除清神經組織物，這種新的鶏胎疫苗經過一萬二千次注射後，沒有發生過癱瘓或其他不良的反應。

藍天夜總會・樂宮樓
今演火焚美人
藍天兩場十時卅分一時一刻
樂宮一場十二時正艷舞續演

英國驚險舞蹈專家地戎、妲烈茜，由今晚起分別在中環藍天夜總會，尖沙咀樂宮樓表演，火焚美人，險象環生，渾身解數，性感刺激，誠屬夜遊人仕佳音，藍天夜總會每晚表演兩場，時間是十時卅分，深夜一時十五分，樂宮樓每晚表演僅一場，時間是午夜十二時。

樂宮樓除了由英國驚險舞蹈專家地戎、妲烈茜表演外，南美越洲肉彈金廸麗表演原地性感艷舞，每晚一場，在深夜一時廿分，所以屬于雙料娛樂。

中環藍天夜總會每晚照常由菲律賓性感歌后伊士泰萊長駐獻唱，菲律賓路廸大樂隊伴奏。

昨晚，英國驚險舞蹈專家地戎、妲烈茜分別在藍天夜總會，尖沙咀樂宮樓預演，一般人士都認爲表演美妙。（月光光）

英國舞台巨星蒞港
樂宮樓獻三料表演

深夜消息：蜚聲國際之英國著名舞台巨星地戎先生與妲烈茜小姐，于日昨應本港著名之樂宮樓京菜館夜總會重金禮聘，專機由英抵港，並決定于本晚開始，于該樓作遠東首次隆重獻演節目，有新奇之急舞蹈，吞火及焚美人等驚人刺激節目，同時演出者有柯丁姊妹花之絕妙雜技及越洲肉彈，金廸蘿小姐熱舞香艷大膽，衆而有之三料娛樂表演，分十時三刻，十二時正及一時廿分三場，該樓爲酬謝顧客起見，茶資仍收二元，同時提早跳舞，晉樂每晚十時起至二時，該樓更特別優待惠顧餐桌酒席者，贈看頭場表演，不另收費，誠爲本港不可多得之娛樂佳音，機會難逢，幸勿失之交臂。

萬花樓今晨五時啓業
營業原則六大時代化

旺角獅街廿二號萬花樓大茶樓已於今晨五時隆重啓業，今晨五時至七時，凡前赴萬花樓惠顧者，均有利市，該茶樓佔地萬餘呎，宮殿裝飾，由鍾棣生，王鐵秋，蘇滿樵，梁鏗祥，鍾厚泉，張騫等集資經營，今晨萬花樓顧客如雲，熱鬧之至。

萬花樓大茶樓啓業伊始，董事局同人特別表示營業宗旨，全文如下：

營業宗旨：忠誠服務於飲食界爲原則營業類別六大時代化。

（一）廣大場面：宮亭裝飾：大衆食場：全部地廳：卡位二毫：堂廳五毫：名茶美點：腸粉麵飯：茶靚水滾：盅茶壹茶：各式共適：點心二毫三毫：四五毫：早午夜茶市：整日不停：（茶樓化）。

（二）晚飯宵夜：美酒佳餚：海鮮時價：經濟小菜：凡數十種：一元起碼：（經濟化）。

（三）燒臘鹵味：化皮乳猪：靚鶏肥鵝：燒鴨叉燒：燒蹄鴨扎：應有盡有：薄利多銷：（門市化）。

（四）結婚禮餅：中秋月餅：各式餅食：京滬酥食：西餅麵飽：生日花餅：同禮茶會：饋贈親友：（禮餅化）。

（五）通堂場面：聯開數十桌：壽筵結婚：社團酬酢：聯歡宴酌：堂構大雅：豐儉由人：（讌會化）。

（六）筵席翅席：選料上乘：取價合理：上門到會：依時辦妥：保証滿意：（包辦化）。

地戎與妲烈茜
預演鏡頭

英國人肴重保守，可是舞蹈藝術成爲世界最實際的保持者，地戎先生與妲烈茜小姐在預演中，古典舞步是慢的，而他們跳快舞，四條腿像四個火車輪走動，使人看得目瞪口呆。吞火與火化美人是用真火，在表演這鏡頭時會引起了人們生出憐香惜玉之心，看來是殘忍，而美人到底是安然無恙，圖示昨晚預演的一鏡頭。

油蔴地　即日選映　戰爭實錄巨片　第二次世界大戰特輯　同場加映　美容之道　只映今天　幸勿錯過

北河　即日選映一天　冶艷肉感　特藝七彩　世界巨片　花花世界　及　美女出浴　兩套藝術巨片一場映完　美人出浴　目不暇給　迷人艷舞　魂銷魄盪

域多利　今天祇映四場　聯美名片　寶蓮高黛　卓別靈　摩登時代

明天兩院聯映　蓬門淑女　寶蓮高黛合演　片上中文

明天獻映　邵氏出品　社會教育　諷刺現實　巨片　周詩祿導演新作　陳雲編劇　邵氏之寶　林鳳領銜主演　蓬門淑女　林鳳　麥基　何山　李月清　龍剛　萬里紅　路恭　西瓜刨　聯合主演

大聲疾呼：林鳳向工廠年輕女工友們
打工仔注意：你有愛人在工廠做工嗎？提防愛人被色狼騙去。
安全辦法——就是攜愛人來看林鳳的遭遇，提高愛人的警覺！
工廠女工友們必看之影片！
「不要學我！」

麗都　仙樂　第二十二天映　映期無多　欲看從速　邵氏出品皇牌古裝歌唱巨片　貂蟬　邵邨人監製　李翰祥導演　林黛　趙雷　羅維　楊志卿　主演　全部鮮艷彩色攝製　榮獲影展最佳獎　故事哀艷　動人心弦

新聲　百老匯　展期最後今明兩天　二十世紀霍士特藝綜合體七大俠偵探聯聚名片　萬里追踪　MAN HUNT　鄧梅利演主　安蓮華茜　片上加印詳細中文字幕說明　下期　霍士海底鉅片　海底肉搏戰

真光　哥倫比亞戰門巨片　千尼威特　當烈奧　李真　特藝七彩　蠻國恩仇記　片上中文　明天　風雨日光村　明早　飛俠小白龍

工商晚報　小廣告　分類　每行一元

蟾宮　招待所　高尚冷氣　專利方便　八元起　舞台對面　電話七七五三四

永安女子理髮室　新張開幕

潔雅女子理髮　冷氣開放　精細消毒　工作熟練　全男界理髮

老招牌

唐人大樓　隨時入伙

章記

永生公司新樓租售　香港仔田灣街　益豐街　洽購處

馬寶道

出售

招租　新樓招租

新張精彩　猛片上市

惹火片王　新華

斷臂美人

王樹著

面色變得跟一張白紙一樣了。

那偵探大概是因爲見得多了，並不以爲周冠英的表情有異。他用一種重濁而堅定的聲音回答道：「我現在所能告訴你的，乃是鄭大川死了！——他是給人謀殺的！而我們知道你昨天晚上跟他在一起！所以，想請你到差館裏去問幾句話！」

周冠英知道差館既然派人來傳訊，不去是不行的。於是，她推說自己要到房裡去換一件衣裳，走進了臥房，將右手無名指上的那金雞心指除了下來，鎖進了一個抽屜，然後換上了一件淡秋香色的旗袍，把加髮的式樣也改動了一下，重新走了出去。

當她隨着那個偵探踏進警局審事室時，她發現桑上蝶已經先在那裡了。

「你們要我怎樣證明給你們看呢？」桑上蝶坐在一個椅子裏，痛苦地大叫道。「我跟鄭博士只是很普通的朋友！這我已經不知向你們說過多少遍了！——如果他被人謀殺了，我就得像一個犯人似地被你們傳來這裡受審，那我就很可能把差館當做俱樂部了！」

她的話叫那個問話的幫辦笑起了來。

「好，」那幫辦說。「你既然不承認跟鄭大川有超友誼的關係，我們就暫且不去研究這個問題。現在，請你回答我，你昨天是甚麼時候離開鄭大川家的？」

「很晚了！」桑上蝶很不高興地回答道。「但有一點我是可以向你們保證的，那就是，我走的時候，鄭大川還是活着的！」

「桑小姐，桑小姐！」那幫辦蹙着眉頭叫道。「請你不要跟我們鬧好不好？我知道你很不願意回答我的話，但爲了辦案子，我們卻不能不問呀！你剛才怪我們把你吵醒了，所以，就大發脾氣。可是，你知道嗎？——我爲了鄭大川被謀殺的這件案子，從今天早上四點鐘起就根本沒有休息過！我又能找誰去發脾氣呢？所以，桑小姐，你最好還是跟我們合作，簡單而明瞭地回答我的問題——」

「好吧！」桑上蝶嘆了一口氣，將身子坐直了些。然後，她忽然又想起了甚麼似地，從手袋裏取出了銀質的烟盒，從裏面拿出了一枝三九牌香烟，往自己鮮紅的嘴唇中間一放，斜着眼向那幫辦望着，意思是要他爲她點烟。

周冠英雖然對於桑上蝶這種惡作劇式的「遊戲人間」的態度不大贊成，但因爲桑上蝶又是站在跟自己完全相同的立場上，周冠英不禁覺得她的可愛非常可愛了。（二〇）

「你是周冠英小姐嗎？」那便衣偵探在向她顯示了自己的工作證後問。

周冠英點了點頭。她的腿彎裏一軟，像是要倒下來了。「我，我——怎麼哦？」她的

天長地久

香艷奇情小說

九、移花接木

一個月以後，天光影業公司董事長葉繹綸，和副導演張明道，在一家很高尚的酒店裏，作了一次關望長談。

談話的重心，自然是關於伍錦屏的問題，張明道從袋裏掏出了一張紙出來，上面盡是英文，沒有半個中國字，他把這張印滿了英文的紙遞給葉繹綸，說道：

「你看看這個吧！這是醫生的檢驗書。」

葉繹綸掏出眼鏡戴上，一看盡是橫行文字，不禁苦笑一聲，接着說道：「你不是不懂得我不太懂英文的，我想，我們還是談談伍錦屏的事吧！照這個情形看，顯然有了孕，情形就更加複雜了，明道，這些日子來，伍錦屏有沒有和你討論到這件事呢？」

「可，那不僅是討論，簡直是追問了，」張明道回答道：「據伍小姐說，拖延可不是辦法，她幾次三番想要來拜訪董事長，好容易纔把她阻住，不過，現在有了孕，我想，情形就更加不同了，董事長對于這個問題，應該有很寶貴的意見吧！」

葉繹綸無可奈何地搖搖頭，他掏出了一支雪茄，張明道速地把火機遞上。

「實在想不出什麼好的意見，」吸了一口烟之後，葉繹綸接着說道：「這樣的事，永遠不會有好意見的，不過，有一點原則我要堅持，那就是，平妻這個條件我不能接受。」

「這就難說了！」張明道也無可奈何地搖搖頭。

「明道，這件事你得替我想辦法，」葉繹綸蹙着眉聽了一會，驀地睜大着眼睛說道：「有沒有考慮到墮胎這件事呢？」

「董事長，我已經向她提供過這種意見，可是……」

「怎麼樣，你快說。」

「可是，伍小姐說墮胎是犯法的，而且找黃綠醫生墮胎也有很大的危險，」張明道稍爲頓了一頓，接着說道：「最主要的，還是伍小姐堅持要有一個孩子！」

「什麼話？她要有一個孩子？她就沒有考慮到，這孩子是黑市的，是沒有爸爸的，而且，她是一個少女啊！」

「伍小姐怎麼想法，我不知道，」張明道話起來，在房內來回踱着，突然，他停住在葉繹綸前面，低聲說道：「不過，她如果一定要作你的平妻，倒也容易。」

「明道，既然容易，何不早說！」

張明道故作神秘地附耳細語一番，只見葉繹綸驚喜參半的道：「這樣行得通嗎？」

「當然，也還得徵求伍小姐的意見。」

「好吧！這件事你全權辦理。」葉繹綸微微地一笑，「只要不作平妻，只要不鬧到我家裏的知道，其他條件都可以商量，不過，你得特別注意，她爸爸曾經作過大律師的啊！」（二一四）

解頤集

文商

心服

中共廣東省委書記陶鑄本月六日召集廣州所謂「民主黨派」、「政協委員」、智識分子等舉行「傳達中共八全大會二次會議精神的報告會」，在一千八百多人參加中，其中有被指爲「右派分子」的五百多名。

陶鑄說的中共要徹底肅清「右派分子」，因而廣東方面必須「繼續清除右派思想的影響。把白旗全部拔掉，把無產階級思想的紅旗普遍地插起來」。他說的話，每一句都是恫嚇的，他要「右派分子」們向人民投降，脫胎換骨，重新做人」。不然，就難免「繼續鬥爭」。

陶鑄也承認了「右派分子」仍然倔強地反抗的事實。他指出「根據目前右派分子的表現，可分爲三種類型：一種是口服心服，一種是口服心還不大服的，一種是口也不服的」。他說第一種和第三種是少數，第二種是多數。「因此必須繼續加強對右派分子思想上和政治上的改造」。

所謂「口服心服」，何止是少數，簡直是沒有。何止所謂「右派分子」心裏不服，而且在「左派分子」中，也有許多是心裏不服的。可不是？在中共內部中，不是刻刻有着「反黨」的事實嗎？

所謂「口服心還不大服」，口服是被迫到不得不如此，在重威之下，誰敢道一不字？「還不大服」，只是陶鑄的遮羞語，不服就是不服，牛馬的服，不過是在鞭箠之下而已。一些尾巴分子們之表示心服，不過如此而已，到底有多少個贊成分呢？一個「大放大鳴」，不是完全暴露出來了嗎？

所謂「口也不服」，這一種人除非吃了豹子膽，所以這一種人誠如陶鑄說的少數。在共黨統治下，說話沒有自由，明明心裡不服，也只要裝着笑臉。可不是？經過「大放大鳴」後的教訓，誰敢再犯危險？

一位哲學家說：「你可以使人閉起眼睛，但你不能使人入睡」。共黨可以使人掛口結舌，不能使人腦子不想。共黨甚麼也可以控制，惟有腦子不能控制。他們之演其一套「交心運動」，是要把人們的腦子控制過來，無疑，這只是滑稽之一幕而已。因此，共黨之所謂「改造」，所謂「脫胎換骨」，除非把人一刀殺掉。

「右派」這個名詞，共黨是對一切有自由感覺的人而言。每一個人的心裡，都有着這個感覺的，即在共黨認定之下，每一個人都是「右派分子」。要把這些「右派分子」肅清，等於要把全世界土地上的草木肅清，這簡直是夢想。

中國哲學：「以力服人者，非心悅而誠服也。以德服人者，中心悅而誠服也」。共黨所有的只是暴力，暴力可以服人嗎？共黨統治大陸九年了，據他們承認，「反革命」事件依然風起雲湧，他們又有甚麼辦法去肅清「右派分子」呢？

異客

法國小說名著譯作　成仲恩譯

「各位，情形就是這樣了。」檢察官說：

「我在這裡願意強調的，就是這個人深謀遠慮，他的行動是有計劃的。我認爲這絕不是普通殺人，罪狀完無斟酌餘地。各位！這個男人，稱得上是個智識份子，你們已經聽到他說過甚麼話的了。他是知道怎樣去答覆問話的。他懂得言語的價值。所以，他不能說稱沒有理解自己行爲的後果而採取行動的。」

我仔細聽着。我發現他把我看作一個智識份子，簡直受寵若驚。但，我不能領悟以一個當人的力量，爲甚麼會對一個罪犯構成泰山壓卵般的負的道理，最低限度，這一點，還是我所不關心的。因此，我再不願傾聽法官的話，又停停，他的聲音，又傳進耳膜。「他有表示過若干悔恨之情嗎？各位，連影子都不見。在預審過程當中，這個男人，會對他所犯的滔天大罪，單單一次也好，反省過嗎？壓根兒沒有！」

這時，檢察官又指着我，怒容滿臉地痛斥，我卻不知其所以然。大概，他準要我承認他的話是真理，才肯罷休。我雖然對自己的行爲，不致有多大的後悔，然而他的熱情，卻教我吃驚。實在，後悔這回事，在我一生從未曾有。我多麼想把這個重要事實，用親愛之情，向他道明[illegible]

……檢察官說過他曾一次更深的探我的靈魂，可是，[illegible]這個男人沒有人性的東西，[illegible]底本沒有接受那維護人心的道德原理。

「也許……」他補充說：「他的痛腳，我們很難抓到。但是，他所欠缺的東西，我們不能因得不到而[illegible]。但在這法庭，立場說話，實在[illegible]寬恕，僅是一個消極的觀念[illegible]社會將被它所特別[illegible]……」（[illegible]）

社會短篇小說　逃亡父親（下）

·市井小人·

我終于找到了職業，是一份酒店的侍者。在這個時代，祇要有事做就萬幸了，還管得高尚或下賤嗎？但你卻把我的入息估計到旅業的黃金時代去，硬說我每月最少有三四百元的收入，一定是把錢用到另一個家庭去，其實我就沒有得到過兩百元一月的收入。于是你向我的同事們打聽，不知是那一個給我開玩笑，故意地說大了數目，于是你就更對我不信任。但我自問是一個錢都已用在你的身上來，我自己用的祇有吸紙烟和交通費，並且我已盡量地減低了我的消耗，我吸到最起碼的紙烟，甚至連「烟屁股」也留下來吸我的烟斗。交通費是我不願意省出，而是你偏要我支的支出，你要我準時下班準時到家，因爲你一方面怕我回到另一個家去，一方面你又怕我在酒店吃好住好，又有女同事打牙較，而且更有花枝招展的大姑娘鬼混，其實則你的一切顧慮都是白費。

我記得有一回真是想無可想了，于是我跑到去和一個三十年前的老同學和老同事商量，不過，他現時是窮了。我又何嘗不知道貧與富就是朋友的距離呢？由于他當年也確實用過我不少錢，所以我就邈着這一點去，而且我的開口也不敢太少，因爲向一個窮人借五七十是多麼的看不起他呢？我的朋友也委實夠慷慨！雖然他身上是不名一錢，但他竟能向他的小職員借了二十塊錢給我。我拿了這些錢，我當時真想照他的臉擲回去，可是我一轉念到女兒的牛奶，我祇好忍着那想滴出來的淚，多謝了他。我自不能怪施予者傲薄，而祇是怪友情的太不值錢。

更不幸的，就是你和我的第三個孩子，就在這個時候便不肯再住在你的肚子裡，而要跑出來見一見世面。我在羅掘俱窮之下，又祇好厚着臉去見你和我的舊東家，我知道他對我的印象是始終不錯的，我也沒有對他開口，祇是把我的困難告訴他。于是他打一個電話給他的職員，也即是你和我的舊同事，他交代他給我兩百元，于是孩子的出生費有了着落。

但我從不敢對你說這錢的來源，怕你知道了又鬧我沒「氣骨」，我由草紙以至酒和豬醋之類，辦了若干，便把你送到醫院去，我此時的心理，我真希望你難產，給予你一個懲罰！但你是像老鷄下蛋那般不費力，便做了第三任母親。在產期中，也許你會覺得我是你的同患難丈夫，在我每一次送飯給你吃的時候，你總得和我有說有笑，你更給我說產下來的是女孩子，因爲我是一個喜歡女孩子的父親，因而辦理出院手續時，我便填上了女性知一個女兒的名字，及至你發覺時才中途跑回去更正。

但我的命運，似乎是註定了要受你苛待的，因此你回到家後，又一連串地向我無理的指斥，我雖然已盡了「陪月」的最大努力，但你卻嫌這個嫌那個。有一次，不知是那一個給你說，我在豬腳醋時，沒有把豬煤得好，而且醋亦不夠味，不知是否摻入了清水去，于是你相信了，于是你說我想害你的健康，于是你叫你的媽媽另外燒給你吃，但你卻吃一次鬧一次。這一次的「莫須有」冤枉，我祇有是自問無愧。

我依然是一個失業漢，你卻已謀到了職業，是一份受人尊敬的教師，但你叫我不要難喜，因爲養家是我的責任。結果是你還算肯養我，爲的是你需要一個人做家事與做「奶媽」，但不挨入耳的說話更多了，你的氣燄也越來越高。尋且連你的母親與兩位妹妹也向我冷嘲熱諷起來，這是多年來所未有的，我不知道這是不是你們的同謀合計的對我「一種計劃」？我認爲這一口飯不能再吃下去，如果我再不離開這個使我忍無可忍的地方，我怕我要犯罪了！愛與恨的距離，是不會相差很遠的，善與惡的距離，也不過是一轉念間，于是我決計的暫時離開你。那一天是舊曆年正月十九，是我和你的第三個孩子出生後的一個月零一天，我脫下了你穿了幾重內衣褲，更穿夠了禦寒的上衣，我像竊賊或者是逃犯一般，在你們沒有起床的時候，悄悄地出了門。我沒有機會再看一次阿慕和阿紅，因爲他倆是服猶睡，我祇能給那小的換了一條尿布，算是我給予他的父愛。我也曾望過你幾眼，雖然我恨你，但到尾，我到那時止，你還是我的妻子，我們也曾相愛過一個很長的時期。

我出到了大街，雖然像換過一口空氣，但我出逃的心有點動搖起來，我打算立即回家向你自首！向你懺悔！求你原諒。但我一想到不知是否你們對我的「一種計劃」？我就大踏步向前進。我渡了海，登上了一架開往文錦渡的巴士，但我的目的地不是文錦渡。在車子上，我把自己作爲一個已死去的人，同車者就是來送殯的親友。我希望你們也作如我已經死去吧！

我想不到就這樣離開你們一整年，今天又是這一個年份的正月十九了。小的孩子已學步了嗎？大的唸書唸成怎樣？次的也差不多可以進幼稚園了，你的身體好嗎？還有你的媽媽和妹妹……

我在這一年內，也曾聽到你很零零碎碎的消息，我知道你還在找尋我，但我不知道你是想找我的悔氣抑是想找我同甘苦？我又曾聽人說過你穿得很整齊，又曾有人說過你擁着孩子入糖果店，又有人說碰見你和孩子上工商處，又有人說你似乎已有了男朋友，同時你是故意地在工展會某攤位向我和你所認識的人示威，但我是決不會介意的，因爲在社交上斷不能以一男一女同行，便視爲不正當。我更懷疑有可能是人們想我對你的痛念來一次徹底的破壞。

在這一年裏我依然沒有找到職業，在這個社會裡，一失業就祇有一條路可走——「死路」！其始我以爲是很快就會找到事，如果我找到的祇是一件小事，我就不讓你知道我工作的所在，而祇是把我努力所得的錢付給你。如果是一件較好的事，我才回到你的身邊來。因爲你我之間，第一是錢，第二也是錢，第三也是錢，但結果是一切失望了。

我離開了你們之後，也曾失眠過一個很長的時期，我每一想到孩子，我便如火焚心，我深愧我的不負責任，我是一個逃犯。我發覺我的頭髮已白了一些，我知道徒然地苦惱也無濟于事，于是我漸漸地也看開了。我在此祇有一口飯吃，少得可憐的零用是斷斷續續，一旦用完了就生切烟也得中斷，一個嗜慣了烟的人，祇要沒有烟，就特別地苦悶，說起來太可怕了，當我看到了一根較長的烟頭，我也會試過怦然的心動，我委實是太窮了。我唯一的好消遣，祇有學人釣魚去，但我志不在魚，因此我常把釣到來的魚又放回海中去，看牠「悠然而逝」！重復自由！

好了。恩恩怨怨是說得太多了，生活的悄況又祇有苦和惱，沒甚好說。我在這裏祝願你和孩子們康健。（完）

「新江湖奇俠傳」俟續稿到時，再行刊出，希讀者見諒。　編者

生死恋

南宮搏

俘虜們

這一批人中，祇有她們三個女人，因此，她們設法擠在一起走，而且交換了一些有關前路的意見。除了劉無雙之外，那兩個都是本地人，對於道路的情形較爲熟悉。四十來歲的李大娘告訴無雙：從此直去北川，路上是沒有問題的，如果再向西走，那就可能遇着吐蕃人。

「吐蕃人怎樣？」無雙湊近她，悄悄地問。

那個三十上下的婦人伸伸舌頭，帶着驚惶的神氣道：

「不好——一遇到吐蕃人就倒霉！不過，我相信我們不會遇到的！我們至多走到北川！」

「爲甚麼？」劉無雙不大了解川中的情形，追問下去。

「北川有一支官軍，叛兵到那兒之前，大約會散夥的，我們運氣好，他們在散夥時拋下我們，否則，我們就不曉得會被他們拖到甚麼地方去了。」李大娘沉重地說。

「我們能逃得了嗎？」劉無雙一揚眉毛問。

「逃，現在是難有機會，自然，你一個人逃容易，但是，你和她都有漢子在前面的啊！要跟漢子同逃，怕不大容易，祇有一路看機會，倘若先聯絡好，機會湊巧，還是走得脫的！」李大娘沉沉地回答。

那個三十歲左右的婦人喚阿珍，此時稍稍有些激動，捏住劉無雙的臂肘，壓抑地說：

「我跟你，如果有辦法逃的話！」

於是，劉無雙望着夜空的繁星，再看看前方，低問：

「我們怎麼和前面的漢子聯絡呢？」

阿珍興奮地說：「這個，我有辦法的！回頭再靜一些，我爬過去，要那邊的人傳口訊，一路傳，一定傳得到的！我識得的人多，我還可以幫你帶訊給漢子！」

在夜幕之下，她們商好的計劃並未能得到實行，叛兵的看守太嚴了！子夜時，李大娘勸她們睡，否則，明天會支撐不住，最後，她以充滿信心的口氣道：「你們別太緊張，到北川，漢子會出來的！若挨個兩三天，比中途逃走來得安全！」

郊原夜色沉沉，叛兵們似乎也不很安靜，他們大部份雖然睡了，但有不少人在商量出處。

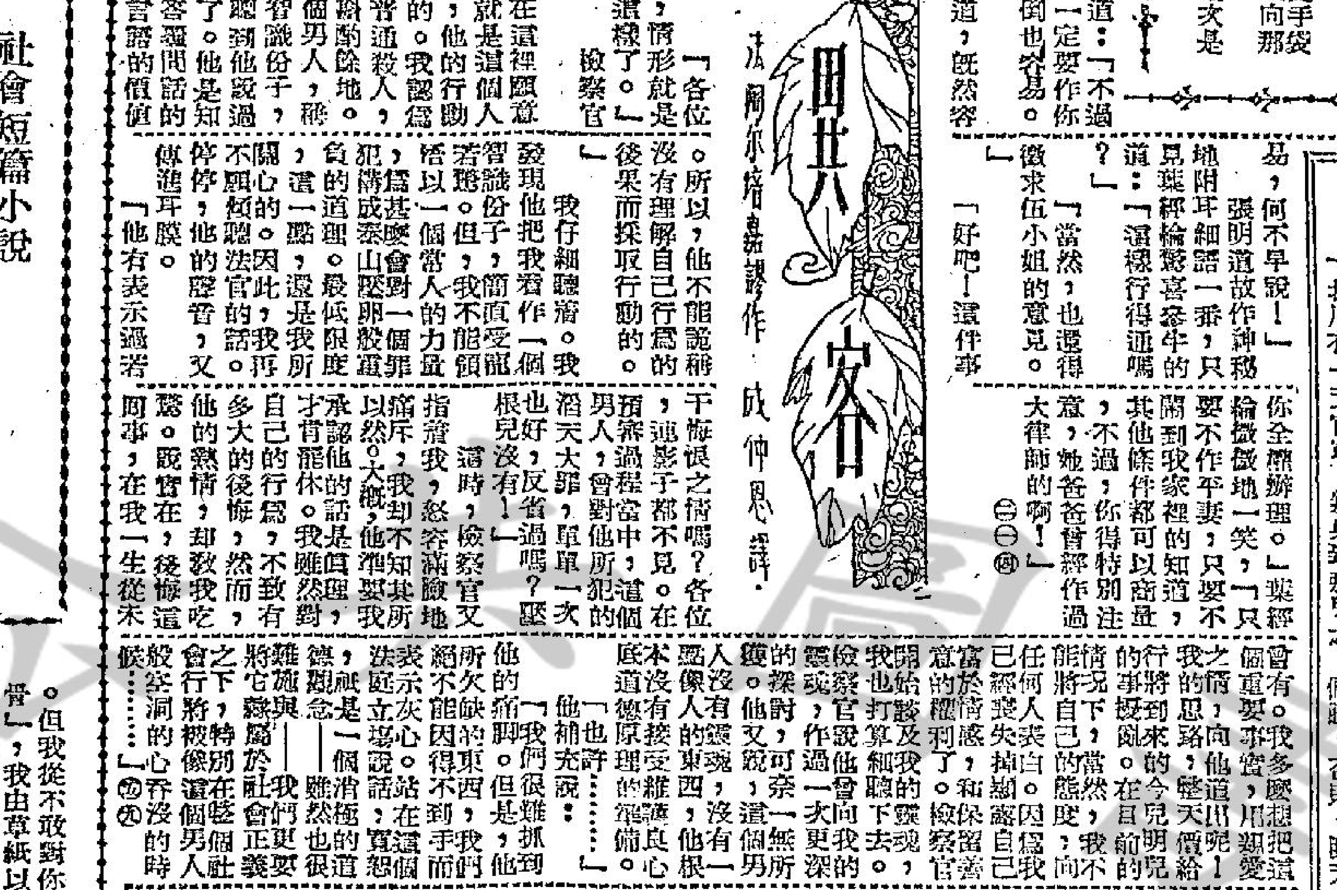
夜風吹動草木，沙沙有聲……

夜風也傳來各式各樣的鼾聲和呻吟聲，

李大娘最先睡着了，劉無雙和阿珍仍然在商量，可是，她們的議論持續也沒有多久，一日的疲勞驅使，在偶然靜止之時，她們都沉沉睡去。

在前面的王仙客，卻比劉無雙來得平靜，他從叛兵的漢伕口中得知，三五天後又會換一批新的漢伕！因此，他樂觀了些，而且，他也從同伴口中得知妻子在後面，安然無恙。（一六三）

校正：本刊昨日（十七）刊出之一五二，應於第二版時刊出，合即斷正，並希讀者原諒。



良夜的[illegible]

夏商周

「汽車穿行不少街道，一陣上山，陣陣近海邊，我不知道她們的住處有多遠。澳門的交通我不熟悉，車行使我摸不到南北西東。假如在香港，閉着眼睛我都猜得出那裡是甚麼地，那裡是北角，中環或半山。大約過了半點鐘，汽車在半山的一座老式三樓的大鐵門前停下了，門口正好等待着一個看門的侍人。他拉開鐵門，汽車一直開進去。

「到了，」老太婆說，「王先生，方才趁一段車河，多射擱二十分鐘。請上樓坐。」

「時間不早了，」我就着門燈看看腕錶，「北刻是一點正，頂多只能再坐一刻鐘，都怕太打擾你們了。」

「那裡的話，千萬別客氣，我們以一顆誠懇的心接待你這位貴賓到天亮。」

「沒有關係。」

「『讓怎麼可以呢？太打擾了。』

以：「一所施誨的屋子，建築得很古老，陳設得很簡陋，外面看來，頗有森嚴，家具上堆着灰塵，坐下了。」「老伯母」

「我有點時間，我就叫了半天，改換了對於老太婆的稱呼。」「你們常常晚睡麼？」

「自從老爺爸爸去世之後，十二年多不曾在晚上招待來客。王先生，你看得清楚麼，那裏掛的就是婁娜爸爸的遺像。」女主人伸手指着對面的牆壁，似乎增添了無限的興緻，開始了訴說。

「這晚上可能我喝多了，生旅途上，第一次嘗到了醉酒的滋味。平素我本來可以喝下三四杯的，說不曾有人有甚麼辦法呢，兩母女向我勸酒的時候，每次都說出極端好聽的詞句，使我直感的認爲只有我纔可以顯示自己的忠誠。何況我那時由於新寂女人拋棄，入窮迫的地步，人家給我半分一分的關心和好意，我都認得那是我在落海之後抓到的一片木板，不但拯救了我，也確實給了我以溫暖。總之，心地方面一輕鬆，精神隨即與醺到極點，於是，我的肚子有如一座不設防的城市，來多少酒，喝多少酒，酒便一直流向我的肚子，我也就確確實實的沉入了醉鄉，簡直不知是怎樣打發開走後半夜的。次早醒來，我大吃一驚。㊉

「我看得出那位已逝的主人，生前最端重的神態，也留給人一種然端莊於眉宇間。誰都可以猜得出，他該是屬於一個家庭的創業的人物。『但是好像貌。』我的心不由自主的稱讚起來。僕人端着茶上茶喝茶，還不算數，重要的是兩母女居然搬出法國陳年的白蘭地，大家

△　△　△

皇后　明天隆重獻映　即日開始定座
監製 鍾啓文　導演 陶秦
人見人愛 天才艷星 主演傑作 丁皓
中國第一部民間木偶劇搬上銀幕文藝愛情巨片
小情人 Little Darling
新人物新風格　丁皓　雷震　羅維　胡金銓　高寶樹　聯合主演
木偶劇出品者 唐滌生 采用布景 何有 程用 設計 費伯夷 編劇 萬方
電影懋業公司精心攝製無上巨片

紐約　中央　大世界　好世界　光明　皇宮　龍城　金星
即日八院盛大聯映
社會教育倫理哀情大悲劇
吳楚帆　文家聲　林家聲　駱恭　夏春秋　李明珠　聯演
苦女江海燕大結局
導演 黃岱 精心傑作　各院開放冷氣
全部精華盡在集下　曲折哀惻絕倫
聽廣播過集上　請勿忘記看下集　故事由獨立深淺入
信誼影片公司不同凡響出品

東樂　今天聯映 新世界 加映九點五
轟動九港　榮獲第五屆亞洲影展最佳影片　及十一項特別金禾獎
四千金
加映得獎歸新聞特輯
監製 鍾啓文　原著 鄭慧　編導 陶秦
林黛　穆虹　葉楓　林翠　蘇鳳　雷震　王元龍　田青　王冲　楊木蘭
電懋公司出品聯合主演
東樂今天五點半：「雪山盟」

德國華納大藥廠出品 健胸露 豐肌丸 大補丸 減肥丸

高陞 大戲園　天天兩後最　荷里活艷技團　神魔撤旦博士　登台表演　午夜驚魂　三位肉彈 麗姬 嬌娜 麗姐 何麗姐 同台登場
今日映 一艷紅香 明天映 一紅伶唱片巨 七世姻緣

經英國政府註冊 中國政府核准 化驗給證 發明毒素
瑞芬氏
廣嗣藥露乃外療固本獨一無二聖藥 故面世三十餘年名馳中外 無庸贅述
廣嗣藥露又經德國醫生化驗無毒並証明用者無害 使十零文醫好個毒症又唔會復發最經濟無畏實囉
萬無毒素 陰陽毒症 凡初起者 服藥三次 清毒痊癒 永不復發
總經理 惠民藥行

VENCIRSULF 德國 頑痔消 專消頑痔
十個男人九個痔，是世人極言痔患之普遍，惜未有科學統計證實，惟患痔者如採用「頑痔消」內服消痔丸，則經醫院臨床實驗證明十個有十個痊癒矣。
總代理：東成公司　德國卡爾大藥廠出品

皇后　今天最後四場　勁歌世界艷情巨片　青樓情孽　Moulin Rouge　全部特藝七彩
明天獻映 電懋公司巨片 艷 小情人

利舞台・普慶　今天最後要求衛樂　雷電華最新出品浪漫歌舞大喜劇　歌后玉喉珍寶維露之得意作　玉女招親　THE GIRL MOST LIKELY　特藝七彩・片上中文
明早 普慶 荒城爭霸戰　明早 利舞台 巫山春色　明天聯映 英女烈傳

娛樂　今天最後　飛出天牢　ESCAPE FROM SAN QUENTIN　明天 湖海泉雄

豪華　快樂　今繼續獻映　美國聯藝公司熱烈槍戰打鬥巨片　血濺霸王城 FURY at SHOWDOWN　下期獻映美高梅海底戰爭片

京華・新聲・東方・百老匯
春花桃源　奇俠復仇記　一亂世美人　從軍樂　卡通

公寓
南屏　大觀　香港中環電車路　永康公寓
全部新裝新式電話　電話三六五五〇八　三七七三〇　五五三四九

本港工人工作時間太長
總督正擬新雇傭法例
英議員指目前情形係屬可恥
官方不同意為世界最壞之說

【本報專訊】英國殖民地部次長晉羅富稱：渠不同意工黨議員所說，香港婦女之工作情形係世界最壞者。

據路透社倫敦十七日電稱：次長係在下議院答覆工黨議員關于香港工人工作情況之一連串問題時，作上述表示。次長答稱：有關本港法例每日工作最長時間，及每週工作若干小時問題，渠謂：每日最多工作十三小時，由上午七時至下午八時，如經勞工處特別許可，可以逾時工作至晚上九時。但此項許可，必須工人有二時又四十分鐘之食飯時間。

在工黨議員高呼「可恥」之聲中，工黨議員桑頓稱：「香港勞工法例，關于婦女工作時間方面」，渠問：「是否可能係世界最壞者？」英殖民地部次長答稱：「余不同意此等人士之工作情形係世界最壞者」。渠並謂香港現正草擬僱傭法案，渠希望此將開始改正若干此類事情。

工黨議員史理達問：「吾人顯日工作十三小時或更長時間，豈非十分緊急之事，及為不榮譽之事？」次長答稱：「此事當然應視為緊急，但此事非數日內可能辦妥者，此須十分審慎考慮。余希望下議院勿忘香港之經濟環境十分特殊。」

蘭開夏區一工黨議員謂：此一香港問題亦為英國問題，因此香港之棉織結果，其產品之輸入，已使蘭開夏棉織業瀕于危殆。

工黨之殖民地事務發言人詢問，香港之僱傭法案，將于何時提交立法局，及該例是否將適當減少工作時間。殖民地部次長謂：渠目前不能作答，但謂新法案現與總督所討論者，將反映于新法案中。（日）

【本報專訊】倫敦十七日電：殖民地部次官普羅富穆今日否定一名工黨議員之提議，該提議謂：中共及美國與香港貿易，比英國更獲利益。次官對下議院說：一九五七年英國對港貿易為餘二千一百萬英鎊。工黨議員桑頓質詢一九五七年在香港貿易總額中，英國、中共及美國所佔之出入口比率為何。次官答稱：在入口中，英國佔百分之十三，中共佔百分之廿弍，美國佔百分之十。在出口值中英國佔百分之十一，中共佔百分之四，美國佔百分之七。在同答質詢時，次官并說：香港的棉織疋頭及恤衫出口，輸入英國者均佔百分之廿弍。桑頓問道：根據此等數字，不是有一種傾向顯示中共和美國與香港貿易比英國更能獲利嗎？普羅富穆說：「我認為那個百分率數字是表示：百分之十三，所值為四千弍百萬鎊，百分之十一則只值弍千一百萬鎊，因此英國與香港貿易所得之盈餘，實有二千一百萬鎊。」工黨議員悉尼艾問：「事實上你能不能証實輸入英國之棉織品價值在過去七年內，每年已由三千萬鎊增至一億鎊以上，是大大地增加了，但我希望你能注意我上面的答案的最後部份。」（乙）

大陸罐頭凉果等
向本港賤價傾銷
餅乾麵條凉果製造業大受打擊

通訊社消息：大陸罐頭食品、凉菓、餅乾、麵條、菓汁、肉食等，又以廉價推來本港，本港有關之食品製造商，遭受嚴重之打擊。據此間食品行消息，近來大陸之食品罐頭，品種更多，更以低價推出，如每箱五拾罐之鴨肉，豉油雞，扣肉等，批發每箱僅沽四十元，零售每罐一元。又如每箱一百罐之梨菓，批發每箱四十五元，零售每罐五角。此等製品及價錢，俱為本港罐頭食品製造廠所難造到者，大陸貨除在本港推銷外，尚向東南亞各地發展，使本港之製品，本銷或外銷，均有束手無策之感。

大陸製餅乾，亦大量展開推銷來港，上海厰家製之餅乾，每箱五磅批發價僅沽七角五分，街販零沽每磅僅沽一元，因此本港餅乾廠亦受影響，而麵條方面，大陸新運至之麵條，每斤僅沽六角，零售價每斤八角，此與本港製之者，相差不遠，但本港貨定價較高，麵商之製品亦受影響。

大陸凉果，亦源源推出，流動小販購入後，仍以散莊出售，其價格比之本港之製品約低百分之四十，凉菓店之生意影響甚大。至於新運至之各種菓汁，亦較之本港各種出品廉價三分之一以上。

澳警方積極
掃蕩毒風
捕獲多人均處重罰

【本報澳門專訊】據八日至六月十六日破獲毒品案，茲分誌如下：

五月廿八日在內港卅四號碼頭附近小艇，拘獲莫宗，判罰一千元，或判獄一百天。彭立及李明，各罰五百元，或判獄五十天。

三日在石街××號二樓，拘獲林左、譚容，各罰一千元，或獄一百天。

九日在××旅店內二樓，拘獲方志明……天。

廿日在居仁里××號，拘獲崔某，罰一千元，或入獄一百天。

六月二日在蓬萊新巷××號三樓，拘獲棠行，罰五千元，或獄五十天。……罰一千元，或獄一百天。陳佐、陳以堂二人，各罰六百元，或獄六十天。

十一日在海邊新街×號二樓，拘獲鄧明，判罰六百元，或獄六十天。郭明，罰三百元。

十二日在海邊新街××號體育會天台，拘獲梁科，罰一千元，或獄一百天。陳誠，罰三百元。

十五日在蓬萊新巷街上拘獲陳文，罰一千元，或獄一百天。

同日在板樟堂四壬子馬路××號，拘獲許長、白聯二人，各罰五百元。

十六日在新埗頭街上拘獲麥成，罰六百元，或獄六十天。檢獲毒品及用具大宗，移送公物保管處。

工業總聯組織
西商尚未討論

【本報專訊】香港總商會（西商會）發言人昨日稱：該會全體委員會尚未召開會議討論擬議中之工業總聯會問題，如果討論之時，將會於事後正式發表聲明，闡明該會對此問題之政策。

據昨日一華文報紙引述西商會方面之消息謂：該會已準備一份聲明闡明該會對工業總聯會問題之立場，該聲明將繼續把組設工業總聯會之事延緩辦理，因該會認為顧問委員會備忘錄所建議之工業總聯會與總商會及中華廠商會之作用重複，不如由西商會與廠商會負起組織之責云云。（乙）

信義宗舉辦
三種訓練班

【本報專訊】信義宗世界服務處，將由下月開始實施五項新職業訓練及福利計劃，包括開辦受訓一年之裁縫班（中西裝），名額廿人；受訓亦一年之縫紉班，名額廿五人，及受訓一年至兩年之陶瓷繪畫班，名額廿五人。

該處並開設一新診所，已擇定金馬倫道廿九號A為新址，有全日服務之醫生兩名，及藥劑師一名，護士兩名。另外并在皇后大道西五一九號設立一分發站，以便主持分發糧食之類予該區內之三千戶人家之工作。（乙）

週末端陽競渡
將有龍舟五十艘
情形熱鬧外國遊客專程抵港參觀

【本報專訊】端午節日益接近，各區龍舟紛紛開光下水，準備到時競渡錦標。據初步估計，今年參加各區競賽之龍船，將有五十艘之多。熱烈情況，為年來少見。

本港旅遊團體，對於今年之端陽競渡，十分重視，早於數月前已在海外宣傳，預料可吸引更多遊客來港，參觀此一東方傳統的體育競賽。事實上，因此而特別組織之東方觀光遊覽團，經已抵港，此批遊客，將逗留至五月節過後方離港。

各區之龍舟，現已編排活動程序，按時表演及競賽，其中主要者，有：

大澳區有龍舟三艘，今日開光下水，明日（初三）迎神及在大澳海面遊行表演。初四、初五日由中午至下午三時正式比賽。

長洲區有龍船三艘，原是一家親（同一團體），定今日下水，初四日舉行三龍水表演，初五日正式競賽。

筲箕灣區有五艘龍船，即：存之聯業堂、茶菓嶺之合義堂、舊香港之和合堂、聯順堂、漁業堂等。「合義堂」及「聯業堂」兩艘，定明日開始活動，上午十一時在三角碼頭，下午一時在油麻地避風塘，下午三時在牛頭角等處海面表演。廿日（初四）上午十一時在茶菓嶺，下午一時在鯉魚門，下午四時在紅磡碼頭等處海面表演。廿一日（初五）上午十一時在鯉魚門，下午三時在大環游泳棚，下午四時半在帆船工會表演。錦標大賽，則定下午一時在西環鐘聲泳棚舉行。

新界大埔區的賽龍，及新界最重要節目初五日中午舉行。參加者除筲箕灣健兒之外，尚有由歐籍健兒組成之龍船兩艘參加。

此外，荃灣赤柱等區，每年亦均有表演秩序。今年端午節適逢週末，預料情形當更熱鬧。（乙）

重膺國際杯盟主
中國隊大勝分析
小旋風

本屆的國際杯盟主，又是榮歸中國隊所有。中國隊之贏，本在意料中的，但贏到了八比三那樣大的比數，則是有些出乎意料之外。雖然，在昨夜那麼的天氣，中國隊即使贏得那樣多，但卻也贏得十分吃力，十一個中國隊的球員，相當在都已苦透了。

英聯邦雖得那樣多，有一點最大的道理，是事前任何算球的人所忽畧的，便是英國隊的球員在近這個月來，不特不練，而且連踢波的機會也不多，「缺練」對於一個球員，除了技術上的生疏之外，對於氣力的影響也是十分大的，更何況還有最主力的四個好手缺陣，山杜士與杜永曜之不出，在守衛上已感單薄，前線又有馬健及穆拉森之缺，則陣勢便形成薄弱。而中國隊有朱榮慶不出，但換上了劉志霖，顯然是使到在昨夜的場球上穿針引綫，實在大派用場的，有了這劉志霖才能夠形成這場波達到這樣大的比數。事實上看昨夜英國隊的演出，尤其在開場後的最初二十分鐘內，他們以力較佳而作大力踢斧的踢法，好幾次的長傳急攻，都算得上相當有威脅而精彩，假如有穆拉森在陣，既使摩士有唱歌脚的苦處，一呼一應，則可能把握更的數字不致拉得那樣遠，這是可以斷言的。

有一點事實不容否認的，便是中國隊各球員都踢得十分出色，本來，以中國隊的六名守將中，在時下雖算不得是頂完整的陣容，但亦可以說得上夠水準的了，但竟亦漏了三個球，則亦可見英國隊的前鋒演出，亦相當凌厲的了。據我所知，衛佛的眼力並不十分好，對於夜波的演出，往往有繰饞的折扣，更加上昨天差不多全場都在風雨之中，在寒冷和雨水的威脅下，對於一個守門員的影響都相當嚴重的。所以，衛佛和麥尼高昨夜的演出，都不及平時好。郭錦洪和司徒堯都有「出脚快」的好處，而在濕滑的草地上，可以賴雷鼓和直與及體力驟球的碰撞下，可以搶盡便宜。好機要爭取的聚夜來非常强健，而且有耐心，在肉搏之下，更具不作「門力」的角逐，在以靜制動上，在智對力的相持之下，以他之智要摩士已算得上是相當成功的了。陳志剛本來就是頭路馬，他的「生猛活虎」式打法，在雨天便特別靈巧，在鄧森那種「老成持重」式踢法的輝映下，這兩員翼衛總算是本季內可圈可點的演出了。

英聯邦方面，夏德尼（卽北士）的力拼，和文登的助攻助守，算得上是最出色的兩個，假如不是杜永曜與山杜士的缺勤，則任何人都可以肯定的說：不致贏得那樣多。

劉志霖除了幾年前初登甲組時踢過右翼外，他在東方與南華一直都踢右輔，這一年在東方有巴士在場……夜的演出，亦是差不多多種式的踢法，再加上林錦棠本來就是一個……

過了這一關，本季的錦標雖然還只有……是中國隊的囊中物了。

中國榮獲國際盃
八對三昨日大敗英聯邦隊
雙方冒雨搏鬥演出極精采

【本報專訊】國際盃慈善足球賽第二仗，昨夜冒雨在加山球場舉行，中、英兩軍並未因觀衆寥寥，而仍均搏命演出，故戰情尚屬相當緊張。港協會長沈瑞麟于賽前曾對國軍領隊朱榮達及隊長區志賢詢問：可否一如黑池隊之贏他們「十個一皮」，但，區稱：則以爛地作戰，至多只能勝六七球而已。結果，是八對三，大勝英聯邦隊而歸。

昨戰我隊建功者區志賢連中三元，其他四鋒亦各立一功，鄧森主射十二碼，凑足八粒之數。英聯邦隊雖然吃了敗仗，但，其右中衛文登，可說從黑池隊學到了不少東西，職業球員的翼衛脚下助攻助守，且曾數次施遠射偷襲，比之華隊兩翼衛更大之斬獲，一吐黑池「雞菜脚」慘敗之氣也。

東風仍勁
間中有雨

【本報專訊】據天文台今晨報告：低氣壓槽由越南中部起，橫過巴斯海峽，向東北伸展至日本南部海面之另一淺弱低氣壓。預測今日吹和緩至疾勁東風，密雲，間中有微雨，其後天色較好。

今晨七時，天文台氣溫紀錄為華氏表七十六度，濕度為百分之六十七。

昨日最高氣溫為七五・二度，最低為七一・三度，全日雨量〇・六四吋。（乙）

……演出，尤有過之而無不及。

足總主席王仙鶴昨午四時，趁國泰航空公司作環遊港空之DC6B新機的試航升空後，因天氣關係，兩大都無法降落，險些要到馬尼剌機場過一夜，其後于下午七時十分鐘，始安全降落啓德機場，仙翁匆匆趕到愉園球場主持賽務，並自言這一次環遊港空需時三個多鐘頭，誠稱為「馬拉松」紀錄，然亦大飽眼福，幸新機設備完善，航師熟練技術高明，不然倒的要在菲律賓過夜了。

南華申請主辦印尼隊的賽事，足總通告還未發給各委員。昨據傑志代表梁光明對記者稱：他決簽字贊成南華此一球賽，讓大家季末能看一場便宜的印尼「國脚」足球技術云。（發笑）

籃球銀牌盃賽
今晚正式開鑼
首夕兩場女一場男對壘

【本報專訊】籃球聯會主辦本年度男女特別銀牌淘汰賽，定今夕在修頓球場開鑼，今夕共有男女子三場上演，門券一律六角。沉寂很久的籃球圈裏，今後連場好戲，修頓場內，當有一番熱鬧。

七時，男子組鯉城對珠江，兩隊實力均勻，惡戰難免。八時，女子組海濤對南華，海濤除陳日蓮、龐昊翔、梁秀儀、施麗珊、何麗貞等好手外，復加上郭幼麗、何王珊、汪艷秋、伍麗英助陣，實力尤為強勁；而南華也有邢君麗、沈虹、馬文璟、莊明瑩、翁麗玲等，但實力不及海濤之強，如無意外，海濤可輕易過此一關。九時，男子組，東方對海濤，是夕最主力的戲碼，雙方都擁有一流好手助陣，東方丘振雄、張……更配合梅鵬官、馬輝、陳文偉等將助守，具有良好的隊型；而海濤諸將是原日傑志的班底，胡兆生、陳賢明、劉子興、榮、鍾輝洪、……燊、鄭炳權等，乃一隊較佳的後起隊伍，也是去年的當年……是牛斤八兩，實未知鹿死誰手也。（高倫）

班次又佔優勢
下季騰達可期
文王

（五八年 馬典）

前言：

上年度暑假後，五七年馬編入賽馬班次及新馬B、C組者，共有八十七匹；今年暑假後，五八年馬所存祗有七十八匹，在數量上比不上五七年馬。不過，五七年馬到港時有一百零八匹，抽簽分配時也有九十三匹，五八年馬到港時，祗達一百號，實際分發時，祗有八十九匹，而其中有未經合格或未經訓練便被毀的已有四匹，能夠在第一季末還剩下七十八匹，已不能算少了。

在馬質方面而言，五七年馬在初上陣時，成績驚人，使一般人普遍有質素空前之感，曾經滄海難為水，看慣了上一個年度的馬有優異成績者，一見到五八年馬運來時，貌不驚人，遂使人有相形見絀的錯覺，故在初期訓練時，圈內外人仕，大致認為質素比五七年馬，時有遜色；讀報看法，在週年三天大賽後，……還有人支持，因為初賽時的一騅、六化郎及五化郎的戰績，都比不上五七年馬，更加強人們的錯覺。但在後期出賽的，成吉思汗完全不同，已使五七年馬之風頭，再加以星上龍馬失色，龍窜及幸運號碼的短途的躍進，均比五七年馬有過之而無不及，那時一般人才感覺到五八年馬，祗非弱者，還有後來居上之勢。

……行，故新馬上陣較遲，賽程較少，以今年為例，新馬到季末才出賽過廿四場，在七十八匹中，勝出頭馬者有二十四匹，曾上名位置者有廿五匹，曾上陣而未上名者亦有廿五匹，全未上陣者有八匹，出賽機會較少，除認眞有良好表現的約有十匹左右外，其餘多數還未有眞正的表現，潛龍伏虎，所在多有，以現在……

吉思汗此種出類拔萃之材，並不是每個年份的馬都會有的，而星上星、龍窜及幸運號碼的戰績，亦不容易見得到，以目前表現，五八年馬有少數是突出者，已是無可懷疑的事實，其餘的平均質素，能否優五七年馬以普遍良好佔勝呢？則有待于下季表現如何來答覆了。

今年新馬來港較早，在六月初便抵步，操練時間較長，其中已經完全成熟者，佔了有一部已盡其所長，將來進步，亦祗係出賽經驗增加，成熟老到一點而已。如以……

五七年馬在早期有估計過高之處。五七年馬在早期編班，大多數估了絕大便宜，故本季開始以風頭十足，以超級優勢而予取予攜，五八年馬又如何呢？根據最近馬會公佈的分班表估計，與五七年馬同一便宜，下季初賽，五八年馬炙手可熱，已是必然的趨勢。季清中校對每年新馬編班尺度特別放寬，其主旨可能是獎勵馬主購入優良馬匹，但失于過寬，仍欠公允，看來有待于校正。綜合觀察既有較長時間訓練為基礎，成熟大致已足，又佔班次便宜，雖五七年正當黃金時代，但擅物輕重，五八年馬可能仍佔優勢。

當局加緊取締
郊區無牌養猪

本港郊區木屋居民畜養猪隻，因未經市政局發給執照，而遭衛生當局取締，邇來又趨積極，最近數日間，無牌之養猪居戶，遭檢控之案件，不下數十宗。

此種案件，官方採取告票方式提控，犯者須依照告票內指定日期出庭受訊。彼等被控訴之罪名，為未經市政局發給執照，擅自畜養猪隻。

當局所檢發之無牌養猪，多在近郊之村落或木屋區，執行檢查工作人員，每發現猪欄設于小屋或就近之棚寮內，但以設于木屋內者居多。

衛生當局認為此種情形，極不衛生，對木屋內之住客健康有影響，至于猪隻所排洩之糞溺，處置失宜，影響鄰近木屋之衛生，際茲炎夏天氣，更易引起病疫。

衛生當局數年來不斷派出人員，調查無牌養猪之居戶，一經發現，即向養猪者提出警告，通知于某一限期之內，將猪隻處置，包括出售或遷往適當之地點飼養。因被……

小兒麻痺症
今年特多
目前已比去年多一倍

【本報專訊】六月一日至七日之一週間，本港又發生小兒麻痺症廿二宗。自今年以來，此種病症一週間發生之宗數以是週為最多。由今年正月迄今，共發生八十五宗，死十八人。查去年發生之小兒麻痺症共四十五宗，死七人。一九五六年為五十一宗，死三人。而今年之數目，幾已比去年超出一倍。上週，醫務當局發言人曾謂，目前此症之情形，尚不能稱為時症，亦無足驚詫之處。據說，本港居民，多有先天性免疫之特質，故患者多為嬰兒與外來人士，當局曾表示，希望外來居民，最好先注射預防血清。（日）

西營盤露宿會
政府決收回
物色新址困難尚多

【本報專訊】本港西營盤露宿會之宿舍，政府已決定收回，改建為學校，對於現居該宿舍之貧民，無疑是一悲慘之打擊。該會定明日下午五時半在布埠律師樓舉行會議。據該會年報載稱：目前該會同時要另建新宿舍，難題甚多，因該區內可用之土地稀少，而整理地盤及新設裝備之費用甚鉅，該會曾正式申請在灣仔東邊之土地，但因該處將要再發展，而不獲批准。目前考慮中者，為一處是在堅道的地盤，但該址未符合宿舍所需條件，故尚未確定。

年報又稱：「無論如何，本會對被迫遷出之露宿者，必設法予以安置。政府在此方面，相信亦必有以援助。」

年報又稱：普慶坊之新宿舍，於去年開幕，表示該會工作已有進一步發展，現已共收容露宿者百人。至于在九龍之宿舍，平均收容四十名露宿人。但鑒于宿舍已甚陳舊，勢將要另覓新所。（乙）

英國議員重視
贊育產科情形

【倫敦十七日路透社電】工黨議員卡蘇夫人，今日在下院提出關於香港產科醫院之質問，謂香港待產之婦人有露宿於醫院外者，彼向當局質詢香港贊育醫院之產科部份共有若干醫師，及其開業之狀況如何。英殖民地部次官普羅富穆稱，彼已向香港總督查詢此事，一俟接獲答覆時，當即將消息公佈。

最暢銷小說
「情仔」出版

女作家萬零小姐，最近游美歸來，精心著述。其第一部小說「情仔」，經已出版，報攤書局均有代售。

四牛嘜煉奶

品質上乘
滋養衛生
每罐 1元
港九各大士多商店均有代售

馬爹利 1715
享譽二百餘年
世界最暢銷之拔蘭地

送禮名貴
自用實惠
總代理：天祥洋行

澳門 劉科記 蛋饊專家
名貴食品・甘香適口・饋贈親友・永締交誼
欖仁猪油糕 肉心杏仁餅 奶油雞蛋饊 妙製花生糖
正舖 板樟堂街十七號 電話三五三六
支店 新馬路五十九號 電話三三八七

工商晚報
THE KUNG SHEUNG EVENING
43, Des Voeux road Central
督印及承印 工商日報有限公司 社址：香港德輔道中四十三號
電話：編輯部 二六七八九 營業部 二三九二六 社長室 二五四九五
電報掛號：二〇七 郵政信箱：二六一 新聞紙第五八二二號
中華民國僑委會登記台新字第壹號
下午四時出版

納基被處決消息傳出 艾森豪極表震驚 聯國將召開會議

洛治痛斥蘇聯已回復史魔殘酷時期

【華盛頓十七日美聯社電】據悉：艾森豪總統於星期一對於前匈牙利總理納基等被處決之消息，甚為震驚。據悉：參院少數黨領袖諾蘭在艾森豪總統與共和黨國會領袖會談之後，向各報記者說明總統之態度。諾蘭認為該項消息，係「一項令人驚駭之事情」，渠希望聯合國宣佈此事「引起世界之公憤」。

【哥本哈根十七日合衆國際社電】此間消息靈通人士今日談稱：過去曾公開譴責一九五六年蘇聯對匈牙利革命運動之聯合國匈牙利事件調查委員會，不久即將召開會議，討論匈牙利反蘇領袖被處決問題。該委員會主席丹麥代表安德森今日談稱：此事已引起自由世界之普遍憤怒與憎恨。該委員會目前尚未決定召開會議之日期，推在不久之將來，將舉行一次會議，商討此事。

【聯合國十七日美聯社電】美國代表洛治今日稱：前匈牙利總理納基之被秘密處決，「此乃蘇聯毫無正義而令人震驚之一例」。此種例證，令人回想到「史達林之最黑暗及最慘酷之時代」。渠在一項聲明上宣稱：被處決之納基等三人之唯一罪行，乃彼等決計為匈牙利人民謀求更大之自由及獨立而已」。洛治指出：聯合國大會都已採納一個委員會查明納基等並無在一九五六年之匈牙利革命當中與外國政府同謀之報告。但當渠被詢聯合國大會應否召開以討論納基等被處決之案件時，則未表示意見。洛治將否請求召開聯大以討論此事，發言人拒絕作答。聯合國內之各國代表團，今日亦無有表示欲召開聯合國大會或關於匈牙利事件之特別調查委員會，以討論此種新發展者。

【倫敦十七日路透社電】英國國會之保守黨議員六人，今晚動議，請政府正式斥責此等負責處決前匈牙利總理納基等之人士。上述動議由布爾克少校等六人聯合提出。

狄托考慮採取行動 與匈牙利絕交

若干匈人因納基被處決而流涕

【倫敦十七日路透社電】匈牙利之前任總理納基及其國防部長馬萊特等被處決，與其他首要之同謀者被監禁之消息傳出後，此事於今日將一種驚濤駭浪傳達於整個世界之內——尤以南斯拉夫及匈牙利兩國之國人為甚。聞有若干匈牙利人因此事而流涕者。伯爾格來德之觀察家稱：狄托總統現有考慮與匈牙利斷絕邦交之可能。當匈牙利革命被鎮壓後，在布達佩斯之南斯拉夫使館「安置」之納基等被蘇聯軍隊強行劫去之時，南國政府曾提出嚴厲抗議。當時之匈牙利政府可能答允不將納基等審訊。多數國家以為此次傳出處決納基之消息，其用意在警告南斯拉夫。

【伯爾格來德十七日合衆國際社電】靈通之政界人士今晚稱：南斯拉夫可能召回其駐匈牙利大使。

今日大事記

△黎巴嫩擬請求英美派兵入黎國，保護過境。

△艾森豪對納基被處決消息，極為震驚。

△杜尼斯謂美正密切注意黎國局勢，美第六艦隊艦隻正在黎國附近游弋。

△犯人向法官伸訴被警員毆打，今晨又有一宗。法官令送院檢驗。

△印商被控大竊案審訊已達尾聲。

女星朗達法林明 獲准與夫壻離婚

【加州聖大莫尼加十七日美聯社電】電影女明星朗達法林明今日稱：伊與摩利爾醫生現已仳離，因摩氏以為伊有害於渠之醫生職業。在結婚法庭上，朗達法林明供稱：「摩利爾醫生謂渠現正因與朗達法林明結婚而犧牲其行醫事業」。又謂：摩利爾會抱怨，謂伊不允參加他名醫生集會或與其他之醫生夫婦交際。查伊與此醫生於一九五二年七月十一日在舊他州之康納伯地方結婚，在彼倆未於五月離異之前，會數度發生裂痕。朗達法林明未要求贍養費，關於彼倆之財產上協議，則未透露。

麥美倫昨在國會 報告訪美會談經過 強調英美團結一致

【倫敦十七日合衆國際社電】英首相麥美倫今日在國會報稱：彼此次赴美與美當局會談之結果，發覺英美兩國當局對多數問題之意見均甚和諧。彼宣稱：「余在華府曾與艾森豪總統及杜尼斯國務卿作充份之私人商討，所可告慰者，此次商討之結果，使余確悉美英兩政府之大多數意見均為緊密一致者。」彼併謂：此次會談，併包括增加世界貿易之問題，尤其側重於準備充份貨款基金，藉供擴大貿易之需要。

美議員曼斯菲爾主張 美國應將黎巴嫩事件 提聯國特別大會處理

不同意杜卿發表可能派兵入黎國論調 韓馬紹已趕程飛往貝魯特

【紐約十七日路透社電】聯合國秘書長韓馬紹，今晚乘飛機由此間啓行前往貝魯特。據官方人士談稱：韓路經倫敦時，將停留三小時，惟無作任何協商之安排。韓預定在貝魯特出席聯合國派往黎巴嫩之觀察員第一次會議。

【華盛頓十七日合衆國際社電】參議院內之民主黨外交政策發言人曼斯菲爾，今日不贊成國務卿杜尼斯謂美軍可能在某種情形下，派駐黎巴嫩之論調。渠謂：杜尼斯在記者招待會席上所發表之言論不是「黎巴嫩問題之答案」。但又謂：渠讚許杜氏之「直言及誠實」。曼斯菲爾主張美國於必要時，應將黎巴嫩事件提出聯合國之特別大會。史巴克曼支持曼斯菲爾之論調，渠謂：須指出參議院紀已實諾成產生一種常備之聯合國警察部隊。渠謂：聯合國警察部隊，經組成之美國駐聯合國新代表團，應「採取主動之領導」，以謀此種常備警察部隊之產生。

法艦一艘 在黎海岸 準備撤僑

【巴黎十七日美聯社電】法國內閣舉行會議後，宣傳部長馬爾諾今日稱：法國軍艦一艘，現在黎巴嫩海岸外遊弋，倘事有必要時，將用以撤退黎巴嫩境內之法國僑民。渠繼謂：倘美英兩……

昨日世界杯足球賽中 匈牙利對戰威爾斯時 有人持旗為納基誌哀

【斯德哥爾摩十七日美聯社電】今日匈牙利與威爾斯二隊球在此間舉行世界盃足球賽時，有手持黑邊國旗之匈牙利人八名，分立於雙方球門之後，對匈牙利前總理納基被處決之舉，表示靜默抗議。此等匈牙利人大都爲來此參觀比賽者。斯德哥爾摩之球迷今日亦有對布達佩斯處決納基之舉表示抗議之徵象。匈牙利與威爾斯兩隊比賽之球場，可容觀衆五萬人，今日看台上祇有觀衆六百人左右，情形甚爲寥落。

加西亞今訪艾克 將向美商借巨款

【華盛頓十八日路透社電】菲律賓總統加西亞昨日抵此，準備作三日訪問，彼今日會見艾森豪總統時，將向美國商借數億元，以救濟菲律賓之迫切經濟需要。彼將以援助菲律賓發展計劃名義，向出入口銀行及美政府之開發貸款基金會，同時可能向世界銀行商借三億五千萬至四億五千萬美元。此間菲律賓官員曾表示：彼等希望美方以借款方式供應此全部數目。

蘇拉雅昨離英 飛返科倫父家

【倫敦十七日合衆國際社電】前伊朗王后蘇拉雅，在倫敦小住之後，於今日乘飛機飛返西德之科倫。伊謂：伊在其父之科倫寓邸中約逗留四日然後前往某地之海濱游泳。又據同日之美聯社消息：蘇拉雅於星期二由倫敦抵達科倫。

普林斯頓大學 以科學博士學位 贈楊振寧李政道

【新澤西州普林斯頓十七日合衆國際社電】普林斯頓大學，今日在其第二百一十一屆畢業典禮中，頒給九百五十二個學位。獲得名譽學位之人士當中，有獲得諾貝爾獎金之楊振寧及李政道兩位博士在內。彼兩人獲得科學博士學位。

溫哥華大橋 在建築中 突然倒塌

【溫哥華十七日合衆國際社電】溫哥華港口在建築中之第一大橋（原定明年完成）今日突然倒塌，在橋上操作之工人均隨之墮入水中。據警察報告：現已撈獲八名工人之屍體。

戴高樂將軍 贈勳邱翁

【巴黎十七日路透社電】總理辦公廳宣佈：戴高樂將軍及其政府，今日以解放十字勳章，頒贈邱吉爾爵士，以誌其爲解放法國而服務之功績。

蘇船在澳洲 被四小童 扯下國旗

【澳洲．弗利曼特十七日合衆國際社電】四個十來歲之澳洲兒童，本日登上訪問此間之蘇聯研究船「[illegible]」號，及將該船船尾之蘇聯國旗扯下，在船上人員阻止彼等之前逃逸無踪。蘇聯探險隊隊長伊凡諾夫……

提案成立新加坡國 波德昨在英下院

【倫敦十七日路透社電】英國殖民地部大臣蘭諾斯波德，今日在下議院提出成立新加坡國及「在新加坡設置和平而有秩序之良好政府」法案。此法案在下院正式初讀，法案之各項細節，則未發表。

菲外長 將訪印尼

【耶加達十七日路透社電】印尼通訊社消息：印尼外長蘇班德里約今日談稱：菲律賓外長塞蘭諾，已接納印尼之邀請。

在阿根廷海岸 荷郵船「雷斯」號 船艙發生火警

【布宜諾斯艾里斯十七日合衆國際社電】一萬四千二百八十五噸之荷郵船「雷斯」（羅吉）號之一個船艙，今晚發生火警，水陸消防隊即前往該船援救。此船乃渣華輪船公司之船業，於上星期從日本載有避客及日本移民抵此，並定期於六月廿一日開往南非、香港及日本等地。

英指摘克魯契夫 圖破壞外交談判

【倫敦十七日合衆國際社電】英國本日譴責蘇聯總理克魯契夫，故意使到世界輿論誤解西方對高峯會議之政策。英國外交部認爲：蘇聯此次突然發表在莫斯科對高峯會議舉行各項秘密談判之經過情形，係「一項吾人難以明瞭之異乎尋常之程序」。外交部發言人并謂：克魯契夫最近行動，「顯係旨在再度宣傳予蘇聯對彼等所認爲應予以討論各項議題之標準立場，及旨在造成虛僞印象，認爲西方國家正阻撓進展」。

談天下事

西方仍在被動中

庸人自擾

西方對共外交鬥爭，仍然是被動的。所謂東西高階層會議問題，又在黎巴嫩問題，顯然，西方國家甚是站在應戰地位。英、美、法三駐俄大使，不斷奔走於葛羅米柯之門，自去年十二月以來，一直就是俄方把握主動，俄方稍爲表示一下，西方國家就忙亂不休，其悲態可憫。

最近，俄駐西方大使多人奉召回國，此事又引起西方國家的紛紛猜測。對於此事，我們亦認爲必有不尋常事故，可能共黨集團會有新變故、新陰謀，但西方國家樣樣着共黨，自己却不設辦法，其結果只有擾擾不安，無一是處。

共黨有甚事？

這幾天，由於中共之加緊攻擊狄托，狄托之反唇相稽。狄托不但狠狠地反擊了中共，而且也尖銳地痛斥了克魯契夫。這意味着南斯拉夫問題在共黨集團中，會有甚於我們想像的嚴重內容。因此，俄中共此刻的重大任務，很可能是爲了對付南斯拉夫問題。

匈反俄領袖前總理納基與前國防部長馬萊特被處決消息，突在俄匈宣佈，南斯拉夫是同情納基與曾庇護納基的，俄匈共黨這一處置與宣布，分明是對南斯拉夫。看情形，中共是要迫使克魯雪進一步對南動嗎？會有軍事行動嗎？暫時不會，將會是加強外在壓力，內在搗亂。另一事是：納瑟即將與狄托會晤，俄共會通過納氏游說狄托的，無論如何，南斯拉夫問題在最近必有新的發展。

何以救黎？

黎巴嫩問題，看跡象，英美是不會怠慢的。它們將第一步利用安理會視察組的力量，使黎局歸於穩定，此一步失敗，則將出於第二步的派兵干涉。英傘兵在塞島準備，美增調到地中海，可於本月廿五日到達。美國的美傘兵，也隨時可以調到中東。當然，非至必不得已時，英美尚不致出於直接行動的，最好還是利用聯合國名義。——杜尼斯十七日宣稱：如聯合國要求，美國將給黎政府以軍事支持，美國可能正作此一步驟。

法國之禍

局勢尚在紛擾，戴高樂的態度也不澄清，看來還有一個時期法國不會上軌道的。據說戴高樂這刻正草擬一個「保證法國爲一原子國家的計劃」，是戴氏正醉心於武力主義，但以法國今日的經濟情形，能負担起這大筆經費嗎？戴氏的觀念如此，恐非法國之福呢。

更有一個巴黎盛傳的消息，戴氏政府可能即將承認中共。有勢力之「世界報」十六日社論說：「不承認中共是荒謬的事」。此議在去年戴派議員德朗會提出過的，爲當時外長比諾所拒絕。現在戴氏執政，有人再提此議，當是意中之事。但戴高樂忘記了中共支持越共的事實嗎？也忽視了助長法共活動的可能嗎？

法國與英國情形不同，英國內共黨勢力不大，它承認了中共，對國內影響不大，如果法國承認中共，則無疑要增加了法共的外助力量，陷法國內部於更不安。

這不是法國承認中共的單獨問題，而由此可以測知戴高樂對國際問題的態度。戴高樂果真承認中共，則其有意疏遠自由集團，將是無疑的。

至於對自由中國方面，實質上，絕不會受到戴高樂之承認中共而有什麼大損失的，反正，法國今日在國際上不是一個什麼有力的國家。如其戴高樂真要背離自由集團，則不會自擲壞基，更將導引法國到更紛亂的境界去。且看戴氏如何抉擇吧。

中國的警惕

似乎台北方面也注意到戴高樂的動向了。據十五日合北訊：中國高級人士看法，認爲戴氏如親近西方及支持北大西洋公約政策，則其對亞政策及對華政策不致有甚大之變更。可是，戴氏對西方政策態度尚未明朗呢。

照國際形勢看，時間是對我不利的。禁運鬆弛了，各國對中共也漸次減少了敵愾，循此下去，實際上就非形成「兩個中國」不可。

鄭成功有無髮？

在我們焦急中，台北諸公似乎另有比甚麼更重要的問題，月餘以來，集中精力於「修正出版法」，該案已在昨日立院秘密討論中二讀通過了，這是使人驚訝的。胡適博士十六晨離台赴美，在細雨紛紛下，胡博士對記者表示關於修正出版法一案，他的最後期望爲政府毅然撤銷此案，或者立法院能否決此案。

我們尚記得年前台北因鄭成功塑像有無髮問題，專誠來問於胡氏，其尊重胡氏可知。關於此次修正出版法一事，何不也問問胡氏呢？

海外僑胞，認爲台北應「修正」者有許多，有更大問題，大不修不正，何有於出版法呢？

高其旦

紅圈香烟

內有優待券

富豐品贈 高於一切

廿枝庄每包五毫

贈送最後今天
買十包送一包

（優待券掉換辦法）
四張：換本牌香烟壹包或棕欖香梘一
五張：換高露潔牙膏壹枝
六張：換上等毛巾一條
七張：換新型打火機壹個
十一張：換大鹽奶壹罐或（雞嘜）或（狗頭嘜）洗衣梘壹條
十六張：換"HINGS"背心壹件
二十張：換金錢牌熱水瓶壹個或十二枝庄鍍金烟盒一個
三十張：24CM鋁質大飯煲一個
四十張：換名貴鋁質化氣火水爐一個
四四張：換三槍上等文化線衫一件或（男女）庄鋼骨遮一把
九五張：換英國史勿夫七彩活動畫面名貴鬧鐘一個
一百張：換33型犀飛利金筆一枝（一吸滿新型）
一四五張：換特等鴛鴦毡一張
三六五張：換得其利是手錶一個
六五〇張：換樂聲牌手提收音機一具或樂聲牌五胆座檯收音機一架
八〇〇張：換新型"KDK"十寸名貴風扇一座
一千張：換名廠衣車一架

盛天 會總夜 娛樂戲院三樓

享有國際盛譽 輝煌

英國驚險舞蹈家 地戎．妲烈茜

首次抵港演絕技

每晚兩場十時半 一時一刻

火焚美人 性感刺激 渾身解數 險象環生

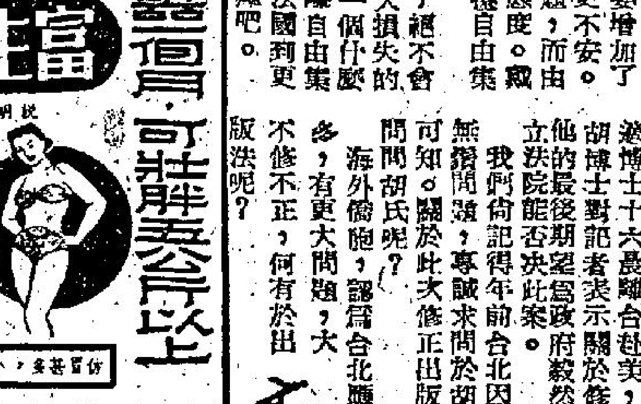
根除胃腸病婦人病

中國獨家首創內政部查驗合格

國立台灣大學醫學院臨床實驗中央標準局專利

富生式 強力放射性 溫灸器

偉大醫療可莊胖美容上



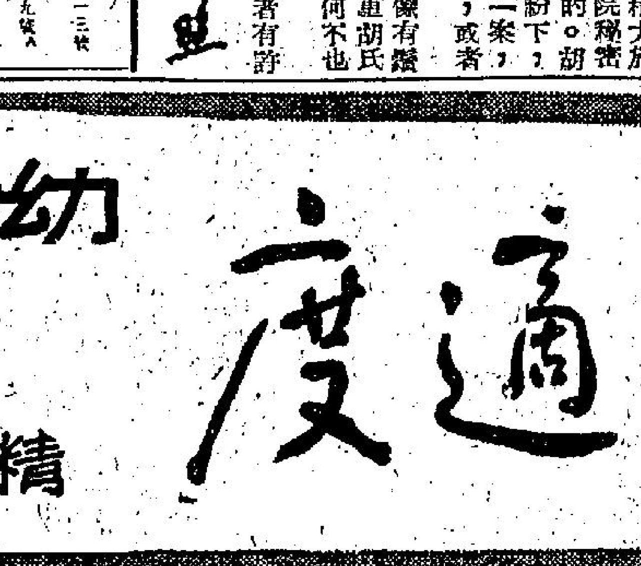
根治：慢性胃腸炎、胃擴張、胃下垂、胃弛緩、胃酸過多、消化不良、神經衰弱、失眠症、習慣性便秘、泄瀉、視力減退、頸肩部筋肉緊張、神經痛、病後衰弱、老耄現象、憂鬱症、膀胱炎、風疹症、不感症、哮喘、腰背酸痛、不姙症、肢端厥冷、疲勞倦怠、初期肺結核、性神經衰弱、月經痛、習慣性流產症。

台灣富生堂創製 大美實業公司

永安公司 中西大藥行 汕頭大藥行 萬象大藥行 世和大藥房 金龍大藥行 建安大藥行 一鳴大藥行 龍池大藥行 永安大藥行 九龍大藥行 文明大藥行 全城大藥房 高齡大藥行 金門大藥行 天德大藥行 建安大藥行 中南大藥行

Exacto
LEVER KING 33

表錶常滿．永不落空
戴依適度．事業成功



幼馬表王33號

特為貴人事忙
精製的完善自動表

依適度

杏林庄 榮譽出品

五龍二虎酒 遠年杏林雙

蒲節減價 酬謝顧客 美酒皆備 門沽八折

賞節送禮 勿失良機

由即日起至初五晚止

歡迎電話購買 立即送到

干諾道西廿九號（電話四九六九六）

文藝片阿美娜將在港上映
美人兒爽光主演

【本報台北專稿】在自由中國的國語片紅星中，爽光是有「自由中國第一美人」之稱的。她與張仲文、穆虹、黃曼、李湘芩同爲「中影」旗下的基本演員，在影壇上是紅得發紫的影星。她是杭州姑娘，但却生長在蘇州。生長在這個山明水秀的爽光，自然是很美，從一張臉到身材，每一處都夠得上一個「美」字。但她的美，并不是那種古典的弱不禁風的美，更不是那種妖冶撩人的美，她的美是活潑的、奔放的、含蓄的。

她參加過不少影片和話劇工作，舞台戲劇經驗豐富，她主演話劇計有「龍小姐」「醇玫瑰」「寡婦門」「漢宮春秋」等，電影拍過「翡翠花」「夜盡天明」「長風萬里」「阿美娜」等片，「學習中求進步」，她常常這樣說，她很謙虛，從未自滿，仍在虛心地練習，努力，她未來的成就，一定是驚人的。

最近她主演的一部文藝片——「阿美娜」，是她外子袁叢美先生創辦的中國聯合電影企業公司的創業巨片。該片曾於五月間在台灣南北部各地巡迴放映達二百餘場，由男女主角親臨隨片登台，爽光表演新疆舞蹈加力騷，曼波，查查，另一女角有「台灣李麗華」之稱的美人兒李湘芩，主唱插曲及流行歌曲，曾轟動整個台灣。

「阿美娜」是老牌導演袁叢美繼「翡翠花」之後的精心傑作，故事是以台灣山地爲背景，描寫人類愛與恨的衝突，表現人性本能變的真諦。該片在台灣山地實地拍攝，山胞之奇風異俗，一一均收入鏡頭，劇情曲折纏綿，悲惻感人肺腑。

爽光在此片中飾公主阿美娜，祖哥而柔情，有極佳的表現，其他演員尚有李湘芩、「老牌」譚豫鑫、井淼、金超白等，均係自由中國最優秀演員，經驗豐富，演技精湛，爲一輝煌佳片。

「阿美娜」甚迎合一班人口味，劇情亦很普遍，撲迷，這部以台灣山胞爲題材背景的影片，刻正與南洋各地接洽放映版權中，印尼、菲律賓兩地片商業已接洽好，南洋方面亦有來接洽者，至香港方面，正進行中。據袁叢美先生稱：如香港方面接洽好，爽光及李湘芩當必來港隨片登台，不過尚未成熟耳。（司馬芬寄自台北）

愛上了空中小姐有內幕
尼克阿當斯擇偶條件
東尼

除了上述那些對於事業特別重視的女人外，我再有一些便是裝出一副嬌磨驕氣的女人，她們對於初相見的人，總是愛裝出一些態度，對你毫無印象的表態，像這樣的女人，我在一個禮拜中曾經遇到過兩回。比方說有一次我被請去參加一個派對，在那裏遇到一個女人，她口口聲聲的演員，並且說她所演的都是極端重要的角色，當她叨叨不休的講完了，這才問我：「你在好萊塢是做甚麼的？」「我是做演員的。」我有點氣憤的說。「眞的嗎？」她裝出一副驚訝的姿態說，「你不要告訴我，等一等，我會猜出你的名字來的。」

不理她是怎樣用心思去想，她總是沒有辦法記起來，當我告訴她我是尼克阿當斯並且我曾經演了一打以上影片的時候，她還是未必想得起來，事實上她並未看過那些影片，不然她一定會說：「我當然記得你的。」

其次，當我初到好萊塢時，我曾經看到一個女人到公司來簽訂合約，我曾經和她共同出去吃過兩三次飯，可是在這種局中，她始終是把我當小弟弟看，而且到後來，當我再打電話約她出來的時候，她甚至於拒絕了我。對於她這種行動，我並不發怒，因爲她所需要的也許正是奇勒基賓那一類的情人吧。

最近，有一件事使我感到驕傲，當時是一位專欄作家在戲院裏試片後，在報上發表了一篇大讚我的文章，結果我接到了一個電話，而且這個電話是在清晨打來，她怎樣得到我的電話號碼實在無法知道，不過，她說她對於我的成就感到很驕傲，堅要約我在那一天夜晚到外邊去吃飯。

對於這種飛來艷福，我是加以拒絕了。

在另外一方面，我們與女友來往，也常常會給別人誤會了我們的動機，比方說當我第一次約瑪妮德勒治的時候，她還是剛剛纏影壇，距離今日的地位眞是差得太遠了。可是，到後來外間居然有人說我與她來往，完全是出於機會主義。

在最近來說：由於我自己的名字與照片常常出現在電影事閣上，於是有一些愛慕虛榮的女子，便趁機與我來往，希望她們的名字也能够在報章出現。試想一想，我又怎麽會與這個女人結婚，另外，我如果要結婚的話，我在家庭中一定要我是主人才行。另外，到了外邊，也要以我爲主，絕對不能像一般名女人家庭，在別人介紹他們夫婦時，却要先加上名女人的銜頭。另外，我更不希望自己的妻子一早出門，到了傍晚才回來，而且同來時已經累得連我都不認識了，我理想中的妻子，要能够在我家中等待我，當我回家時，她要開臂來歡迎我，她要能够把收音機扭開，將浴缸中放滿了熱水，更要倒上兩杯酒，準備我和她對飲。

最近，我遇到了一位理想中的女友，她是一位空中小姐，我們是在六個月前結識的，她不僅美麗，而且溫柔，所以，我們在見面後立即陷入愛河，她在見我時第一句就說：「我在影片見過你。」「眞的？」我問她。「當然眞的。」之後，我們在那架飛機的飛行中，一直談個不停，她的名字是露慈絲，那一天下了飛機之後，由於她祇有幾個鐘頭的休息時間，後來我們倆祇能玩幾小時。

最近一次，她到好萊塢來，我和她一起到一間最華麗的餐廳去吃飯，並且約定飯後再到別的地方去玩，誰曉得就在這個時候，我才記起這一天是一位當警察的朋友的生日，於是我對她說：「露慈絲，我有一個警察朋友生日，我們去他那裏坐坐好嗎？」

「你這個人眞是太傻了，這樣的事也要問我嗎。」她說：「我當然願意去的。」

露慈絲所以能够得我歡喜，便是爲了這個原因，老實說，我要娶的不是職業而是一位溫柔的妻子啊。（下）

尼克阿當斯與他的做空中小姐的愛人

「小情人」男女主角
雷震與丁皓

「小情人」是電懋出品的文藝悲喜劇片。由丁皓、雷震、羅維、金銓、高寶樹五大影星聯合主演。丁皓和雷震是電懋培育起來的新星，自「青山翠谷」的處女作問世後，兩人就分道揚鑣，拍了不少片子。現在「小情人」中，是他倆第二度攜手的演出。

丁皓飾演的人物是故事中的女主角陳小梅，她是個無父無母依靠後母過活的孤女，因常遭虐待，於是憤然出走，他偷爬上了大遊樂場的大圓環頂上，正要自殺，却給木偶班的師父馮文魁和徒弟小科子發覺，把她救了下來，並收留了她加入班子，教她唱歌演戲，獲得優異成功。因此，引起另一雜技團大力士胡家駒的垂涎，企圖引誘小梅加入他的團中，便想破壞她和馮氏的合作。小梅不受所惑，寧和小科子沿街賣唱，使能解決三人食飯問題，並不願賣去馮師父的寶劍。後來因爲小科子病了，貧病交迫下，她才不得已向胡家駒借錢，可是却引起馮文魁誤會，鬧出一場風波來。丁皓演這個孤女，惹人憐愛，演得絲絲入扣，把角色的性格表現無遺，尤其是在患難中她對馮文魁那種暗地裏發生了愛念後，又不敢表示的那種懷春少女的情感，眞是驕憨可人，這正因爲丁皓也是個懷春少女的緣故，不過，我們得承認，她的演技已有很大的進步，也是成功的主要條件。而這人選除了她之外，實難作第二人想了。

男主角的馮文魁，是雷震飾演，故事中他是一位做木偶戲的師父，這位流浪江湖的賣藝者，表面上，他顯得冷酷，但心地却很善良而熱情，他性格剛強，不向劣照環境低頭，他嗜酒，暴燥，那是因爲有過一段傷感的往事，以前他是個雜合紅伶，事業和情場都得意，但因演武戲摔壞了腿，不能再唱戲，他不想累人累己，於是悄然離開愛人，帶着徒弟小科子流浪江湖，賣藝爲生。在這個大遊樂場中，他和小科子做着木偶戲的演出，無意中救了孤女小梅，同情她的境遇，便收留她參加木偶戲的表演。他對小梅聰明伶俐，會唱會演，幫助他不少，心裡自然生了愛念，可是，當他想起了過去的那一段往事，又覺得黯然傷神，所以便不敢對她有所表示，後來，因爲誤會小梅的行爲，對她大加斥責，當小梅憤然離去時，他才醒悟過來，我同小梅向她表示愛意，一對小情人，終於獲得了愛情的依歸。

雷震演這個流浪江湖的落拓藝人，曾下了一番功夫去研究，所以演得非常出色，他把這人物的性格刻劃得淋漓盡致，內心的表演很够深切，這無疑是他演技的一大成就。而電懋對這位培養出來的小生特別重視，原因就在這裏，再假以時日，以及他不斷的努力苦幹下，他將成爲紅透影壇的小生，是意料中的事。

「小情人」的雷震，借酒澆愁。

醫網恩仇 劇本寫好

國、粵語影劇雙棲演員姊妹花李明珠，自拍完了倫理教育片：「苦女江海燕」後，旋即受製片家包圍，紛紛邀之拍攝新片，頃息：那一部新近進行開拍之偵探奇情新片：「醫網恩仇」亦擬邀李明珠担任女主角。該片刻在積極進行中，劇本亦已寫好，一俟修改竣事，即在水銀棚展開工作。

警世巨片 蓬門淑女 連圖小說

㈧沙蓮見利誘失敗，再弄陰謀。夜赴別墅，告以翌日即赴星洲主理業務，待基礎稍穩，即接之往。并聲言去星後，將按月撥家用費，欲采萍留下簽名式樣。采萍不察，照簽如儀。

㈨沙蓮得其簽字，即僞造一單據，內容是采萍自願獲得五萬元生活費而分居。哨牙張領打手兩名，驅采萍離開此「金屋」。采萍中人圈套，並無可奈何。

長咀鴨
上下倒置

·方林·

兒童之友
（隔日出版）

尼龍製造的 海底防波堤
葉

在香港的港灣裏，有許多條長長的海堤，伸入到海中央，這些堅固的堤圍，是用來阻海水，防止它冲上陸地，或是爲了阻擋海浪的力量，用以保護堤壩裏面的船隻。因此，這些海堤建築得愈是寬濶高大，它的防水功能也愈好。

我們在香港所見到的防波堤，都是用大石和士敏土砌成的，這種堤壩是非常堅固耐用的，我們稱它做永久性的防波堤。

但是在許多別的地方，那裏經常遭受到江河和海水泛濫的災難，居住在那些地方的人，經年不停的在努力築堤防水，時刻担心洪水淹沒了他們的田園。可是，有許多地方甚至沒有石頭的，他們更缺少製造士敏土的工廠，於是，他們僅能使用泥沙來建築堤壩。

在雨季和潮汎的時期，這種泥土築成的堤壩是非常危險的，在堤壩上日夜不停的要有人担任守望的工作，以防萬一洪水冲塌了堤防，造成嚴重的傷亡和損失。不過，在沙土堆築的堤壩上，即使有人在朝夕報警，可是負責守望的人，祇能看見水平面上的情形，至於水面以下堤身損壞的情况，實在是無法知道的。因此，當洪水過猛的時候，時常會發生搶救不及的悲劇。因爲，水流在水平面下邊，不斷的冲蝕堤身，淘空了泥沙，等到發覺堤壩崩潰的時候，災難已經發生了！

小朋友們都知道，荷蘭人對於防水的工程，是有着悠久歷史性的成就的。荷蘭人時常自己稱讚說：「上帝造海，荷蘭人造陸地。」荷蘭人並不但是向大海爭取陸地，他們是在繼續不斷的努力研究着，怎樣才可以將防水的工作做得更好一點。他們知道海岸的堤壩建築得越高越厚，海堤的安全性也越高。但是，他們的海堤太多了，爲了使每一條海堤都能牢可靠，每年要費許多的保養堤壩的金錢。所以，荷蘭人最近試驗成功一種新奇的海底防波堤，並不是用大石、士敏土和沙泥築成的，這種新的海底長堤，出人意料之外，建造這種長堤的原料竟是我們所熟知的尼龍。

小朋友們也許會驚訝，尼龍製造的堤壩，眞的可以防阻波濤嗎？荷蘭人並不是妄想，他們是依照祖先用柳條編成長席，沉在沙泥築成的堤壩下面，用以保護堤身的道理，改良成功這種尼龍質的海底防波堤。因爲，柳枝編織成的長席，有阻隔沙石的功效；同時，也可以減低了水底渦流冲擊的力量，這樣就可以保護泥沙築成的堤壩的壽命。荷蘭人爲甚麼用尼龍來代替柳枝呢？那是因爲尼龍比柳枝更堅韌，尼龍不會被海水腐蝕。所以它比起柳枝更加堅固可靠，同時也比較節省金錢。

學習的態度
列治

在科學日漸進化的今天，學生最基本學習的態度有以下數點：

㈠讀書的目的：目的是學習的指南針，有了目的，才能集中，中途不會走入歧途。在古時，所有讀書的人，都抱着一個共同的目標，就是「學而優則仕」。如今，這到處洋溢着銅臭的社會，形成了「學而優則商」的風氣。這些多數是父母給錢兒女讀書，所寄與的一種希望，希望自己的兒女讀了書，便可以繼承自己的職務，而這職務多數都是做生意的，因此便形成了這種現象。

其實，我們到學校唸書，最主要的是爲了我們自己的前途而努力，自己的理想而努力，並不能一味盲從。讀書最主要的是爲了增廣知識，培養技能，陶冶人格，服務社會，和效力於國家民族，這就是學習應有的目的。

㈡讀書要有懷疑的態度：古聖人說：「盡信書則不如無書。」眞學問往往是從懷疑中得來的，假如沒有懷疑，便不能有新的發展。我們是探求學問的一群，當然對事事物物都應該有懷疑的態度，經過了懷疑、思索、辨別的三種過程，那種學問才是我的學問。有了懷疑的態度，還要有懷疑的方法，我們應該根據科學的眼光，從學的頭腦去懷疑，然後才能辨別眞的是非，不可一味盲從，也不可胡亂去猜度。譬如，這數目明明是一，你却懷疑是二，明明是二，你却懷疑是一，顛倒是非，毫無根據，結果必定失敗的。

㈢分數與學問：學校是搖籃，教師就是母親，學生便是嬰孩。經過六年的小學生活，已是把嬰孩訓練到長大了，一旦踏上了中學，當然其間就應該有很大的分別。在小學時代，分數的分數是分別學生所學得到的一個標準，分數如正的學問。因此中學生便要同時多多探求課外的讀物，才能求得更深的學問，更廣的知識。

似乎便沒有其他的好，所以分數還能評判一下那位小學生到底學得了多少東西，但到了中學，可就不同了，他攷試所得有的求學態度。

我以爲以上數點，是最普遍，最甚不，也就是現代學生所應有的求學態度。

你喜歡什麼職業？
·正·

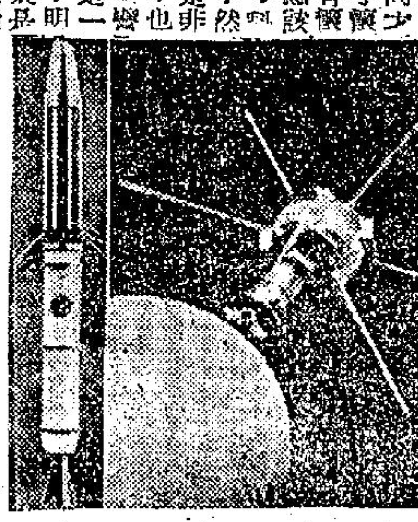
小朋友，你們天天看新聞紙，覺得什麼人最可愛？是政治家或外交家嗎？科學家嗎？實業家嗎？商業巨子嗎？醫生、律師、作家、新聞記者、教師、工程師、軍人、電影劇演員嗎？告訴你，只要你喜歡做那一行，你一定能够成功，問題只在是否眞正一心一意向那一行去學習和求發展。假定你樣樣都喜歡，無法決定做那一行的好，樣樣都要學，遇到困難又改學別的，業最好要有包羅萬有那麼，你可能任何一門職業都不行。所以，你決定想做那一種職業，就應該始終向那目標去努力，切不可三心二意，弄得一無是處。

你覺得做一個政治或外交家，有人擁護，很使你談戀嗎？那麼，你就馬上針對下列各項加緊努力：㈠包括文學、史地、經濟、法律、社會等各方面學問的深造。㈡口才的練習。㈢對標準人物的成功史精心研究。㈣留意國際或國內重大事件發展的前因與後果。總之，……

如果你想做一個實業家或商業巨子，別以爲他們擁有許多物業和金錢，都是靠所謂承先人遺產或靠所謂幸運得來的，實在白手立業的人也很多！你只要學會精打細算，有遠大的目光，堅定的意志，並切實去研究經濟學，人人都有做大老闆或社會聞人的機會。

其他各業也是一樣，想做什麼就專心學什麼，就必定能够隨心所欲。

人造衛星



小朋友們對人造衛星想必很感興趣吧！附圖就是美國人造衛星的雛型：左邊好像箭一樣的，是八十吋的探測器，右邊是六點四吋的前鋒衛星，它是另一顆直徑廿吋人造衛星的前驅。它的一端有火箭設備，火箭射發後，就變爲運行天體的人造衛星。（娥）

頑皮的亨利

㈠亨利發現帽子被老鼠咬穿了一個洞，大爲生氣，聲言非要捉到這隻老鼠不可！

㈡亨利爬進床底、椅底，翻一頓，果然給他發現老鼠的踪跡。於是，亨利奔跳着追趕老鼠。

㈢亨利把老鼠趕得四處奔逃。老鼠跳上姑母身上。姑母平生最怕老鼠，嚇得呱呱大叫哩！（小張）

油蔴地　即日選映　戰爭實錄巨片　第二次世界大戰特輯　同場加映　美容之道　只今天映　幸勿錯過

北河　即日選映一天　冶艷肉感特藝七彩巨片　花花世界及世界美女出浴　兩套藝術巨片一場映完　美人出浴　目不暇給　迷人艷舞　銷魂蝕骨

明天兩院聯映　蓬門淑女

域多利　祇映今天四場　世界聯歡名片　差利卓別靈　摩登時代　片上中文　寶蓮高黛合演

惹火片王　新華

新張精彩上市　猛片　福華　青山道

九龍花園街廿四號樓下由煙廠街橫門上

和舍　新樓招租　灣仔利東街十四號四五樓全層六樓分房出租向南曲尺窗浴缸水廁電話齊頂平租廉按址引看

出售　北角　馬寶道　44至52號　顏色潔具　柚木地板　專用電梯

永生公司新樓租售　香港仔田灣街　益豐街　洽購處　大道中十號（安興行）二樓　電話二六六五七

大聲疾呼：林鳳向工廠年輕女工友們

打工仔注意：你有愛人在工廠做工嗎？提防愛人被色狼騙去。一安全辦法——就是摸愛人來看林鳳的遭遇——提高愛人的警覺！

「不要學我！」工廠女工友們必看之影片！

明天獻映　大觀北角地利河球平　平安麗都　油麻地　金記城　邵氏之寶　林鳳　領銜主演　周詩祿導演新作　陳雲編劇　邵氏出品　社會教育　諷刺現實　警世巨片　蓬門淑女　林鳳　龍剛　麥基　萬里紅　何山　路西泰　李月清　西瓜刨　聯合主演

麗都仙樂　第二十二天映　欲看從速　映期無多　邵氏出品皇牌古裝歌唱巨片　貂蟬　邵邨人監製　李翰祥導演　全部鮮艷彩色攝製　榮獲影展最佳獎　林黛　趙雷　羅維　楊志卿　主演　故事哀動人心弦

璇宮　西老區　展期最後今明兩天　二十世紀霍士公司出品特藝七彩新艷新猛巨片　萬里追踪　MAN HUNT　鄧梅利主演　雲士加里安華茜　片上加印詳細中文字幕說明　下期　鐵門底士霍片爭　海底肉搏戰

真光　哥倫比亞巨片　干尼特　威烈當特　李鄉奧眞　特藝七彩　蠻國恩仇記　片上中文　明天　鐵士活　蓮娜　莎美　風雨日光村　早明　小白龍飛俠

工商晚報　小廣告　刊登　每日每段　小字　一元　大字　二元　每段二十字起碼　每日出版　收費低廉

蟾宮　日字　高尚冷氣專浴方便　招待所八元起對面利舞台　銅鑼灣蟾宮大廈九樓　電話七五三三四

永安女子理髮室　新張開幕　新式設備　理髮手藝精湛　元二號　東街7號

潔雅女子理髮　冷氣開放　用具消毒　工作精細　男界元八　全套理髮　灣仔西灣河廿九號二樓　電話：七四三四六

老招牌　章記　唐人大樓　隨時入伙　大道中78號三樓　電話二○九五二　㈠貨倉街及西洋菜街　㈡太子道洋樓二九八至三百號喇沙利道轉角即將入伙　㈢尖沙咀金馬倫道十九號　㈣鴨寮街禮賢會　㈤北角大樓　北角英皇道　㈥房屋　工廠　㈦尖沙咀柯士甸路

春泛　明日　紅河

玫瑰宮秘記

王香琴著　鳳子圖

四、勾心鬥角相煎迫

互相提挈，稱雄於大漠，老弟當知，突厥王嗣，祇餘爾我，共存則共榮，兩敗則俱傷。」黑鐵眞喜曰：「阿兄之言是，我等從此，當更團結矣。」環鑼棋高一着，因而擊敗烏雲分化之謀，但形勢依然不利，蓋所謂共存共榮，仍不及烏雲所予黑鐵眞利益之重大，蓋都薩既死，若烏雲擁黑鐵眞而傾覆環鑼，則黑鐵眞即眞實爲突厥之主，固不須環鑼中分突厥與之，尤無所謂共存共榮也。環鑼再三思維，深以爲慮。次日，烏雲又召黑鐵眞入謁，環鑼欲往觀之，而宮門已閉，不得進。環鑼更疑，急又求教於如珠，如珠曰：「形勢煎廹，固知其然。但烏雲今祇欲知都薩失蹤之故，未必眞有心愛黑鐵眞，黑鐵眞非愚者，當不肯入其彀。依之，若黑鐵眞以內幕告烏雲，我當救汝。」環鑼喜，以珍飾數事賄如珠，復返東宮，黑鐵眞已返，呆坐若有所思，環鑼急問烏雲所召何事，黑鐵眞似有所不樂。太息曰：「彼並無所問，祇向我示親暱，以食食我，復以其所佩之玉環與我，囑我時至宮中，與彼相晤，謂自都薩死，彼寂寥已極，且囑我於旦夕之間，都遷入宮中，與彼同居，吾甚懼，斯不知是吉是凶也！」環鑼大懼曰：「分化之謀來矣，一入中宮，我等即無見期，不殺我，即殺弟，彼未嘗問都薩之事乎？」黑鐵眞搖首，環鑼疑不實，便不多言，呆覷黑鐵眞。黑鐵眞胸前懸一玉環，翡翠之色，耀目生眩，環鑼更疑，曳之曰：「吾弟，我等且一醉何如？」命左右設酒，與黑鐵眞共飲，黑鐵眞飲數巵，形神猶不屬，一若心靈之內，蓋有不安者。環鑼欲有以試之，問曰：「吾弟，烏雲眞未嘗問及都薩之事乎？」黑鐵眞忽以手掩其口，附耳曰：「阿兄勿謂此，我心恐怖，幾欲死去。當我入中宮時，親此間有兩武士自內出，此非常之事也，我等恐不得其死矣！」此語出環鑼意料外，急問兩人爲誰？黑鐵眞搖手或勿問，祇與環鑼復飲，環鑼疑形勢危甚，一切事已爲烏雲所知，焦急欲死，而黑鐵眞已醉，臥於床上，輾轉不能寐，張雙目如環，烱烱有光，環鑼退坐一隅，默思移時，忽得一計，是時已在夜中，環鑼直抵玫瑰宮，求見花木律。花木律方與如珠如玉作夜飲，左擁右抱，作樂歡，聞環鑼至，急召入，環鑼趨拜於地，哭曰：「母后有心殺害，願阿父有以保全之！」花木律驚問何事。環鑼曰：「母后召東宮衞士，至中宮，又召黑鐵眞，不知作何謂，現黑鐵眞已張皇失措，雖未以實告，當非吉兆也，父王固嘗令我屯軍於外，今當執行命令，祇有屯軍在外，庶幾可保。」花木律欲召黑鐵眞，如珠曰：「此是促其變之作也，屯軍在外，未嘗不佳，出屯卡增河，自可免禍，明日，以國王之命，發施號令，誰人能阻。」花木律沉吟有間，命環鑼退，且準備行裝，凡非心腹之衞士，均不令行，且勿使人知。環鑼叩首而退。花木律微吁，如玉笑曰：「大汗不必爲杞憂，諒烏雲亦未必能於是時殺環鑼，內情未知，其分化作用，未有顯著之成就，仍不敢於妄動，大王子明日行，當順利達到目的，在目前形勢，大王子固宜行矣！」是夕，環鑼一夕不能寐，被備甚嚴。夜中，有黑影二，直撲環鑼居處，環鑼以矢射之，二人逃，旋復有二人來，亦作偸襲狀，而夜中不辨爲何人，環鑼又射之，中一人首，立蹤，餘逃去，環鑼出追，視死者，竟非宮內之人，更駭，而不解其故，而天已漸曙矣。（一〇六）

少年遊俠傳

石沖著

第三章　義旗飄揚　全憑血肉建長城

朱允恭沉着臉色喝問道：「你再來此地，意欲何爲？」小虎笑道：「沒有什麼特別的事故，還是想入湖一行呀！」跟着，他指了指岸上的牲口道：「你把我捉去教功，沒有想到，洪承疇對我另眼看顧，非但沒有沒收我的銀子，反倒給了我五百兩赤金，這眞可說是因禍得福了。太湖寨難，也不知道交了什麼運，平白多些錢財，可以去買火槍，攻打滿兵。」說罷一陣狂笑。

朱允恭想不出他何以去而復返，並且，帶同來那麼多財物，如說滑逃出營，順手盜取金子，那麼他明知不是敵手，爲何故意驚動自己呢，何況大營兵山兵海，那裡逃得出來，一念及此，他不敢容莽，便冷然喝道：「你想入湖，恐怕沒有那麼容易。」小虎嘿一披，輕蔑地說：「我偏要入湖，你待怎麼呢。姓朱的，你看這是什麼。」說罷，由懷中取出小令旗，遞給他的。

朱允恭自是識貨，他見小虎所持，乃是洪主帥所發之物，心中大大驚，暗中思忖，他和洪承疇，如無特別的關係，決拿不到這旗，如說私盜，一來軍中戒備森嚴，洪承疇帳中衞士，均非弱手，他決辦不到。二來他初入大營，那裡知道這種令旗放在何處。這麼一想，他越發不敢草率從事了，低聲喝道：「你這令旗，是從什麼地方得到的？如答得對，我便讓你過去；否則的話，你立刻便有殺身之禍。」

小虎見他臉色連變數次，知道自己手上的令旗，非同小可，便道：「我能得到這令箭，自然有我的辦法了；法不傳二身，焉能說給你聽。」講到這裡，他口風一改，肅然問道：「這事將來你定會知道。我現在急於入湖，沒功夫跟你耗了，我問你一件事，和我同船而來的那位陳先生，是否被你的部下捉去了。」朱允恭遲疑片刻，點頭道：「陳子龍乃是朝廷要犯，正在我處，預備明日解送金陵。你問他作甚？」小虎心吃一驚，臉上却不露出來，故意不在乎地搖了搖手上的令箭道：「朱允恭，你雖不隸屬洪軍，但這支令旗的威力，你總知道的了。如今遞此向你要人，你不會不給吧！」

朱允恭聽到這話，立感爲難。如說不從令旗，將來洪承疇知道，對自己一定不滿，小虎與他，也許會有特別關係，自己豈非自找沒趣，可是，像小虎這種人，年紀雖輕，詭計却多，自己如果中了他的道兒，將來傳說出去，那有面目見人？於是沉聲道：「你把令箭給我看了，我才能作決定。」

小虎一聲笑道：「這有什麼關係，你要看儘管拿去。」說罷，手上微微用力，竟把那麼重要的東西，當暗器一般地，直往朱允恭打去，朱允恭一聲低哼，探手提住，仔細觀看，却無破綻，祇得道：「你停一會，我去把人帶來。」說罷，喝令水手，將船駛回。（一〇七）

短篇小說

不是冤家不聚頭

·仙鹿·

星期六中午，劉占美從寫字樓出來，沒有立刻回家，却逕往郵政局走，因爲他期待一封信。

他從袋裏掏出了一根鎖匙，迅速地把信箱的門打開，抽出了一叠信。第一封是他的爸爸的，第二封是他的哥哥的，第三封也是寫着他哥哥的名字，他有點着急了，因可是他到底沒有失望，因爲在第四封的信封上，他清楚地看見「劉占美先生收」幾個字。他急不及待，就站在那兒撕開了信封，抽出信箋。箋上工工整整地寫着下面幾行娟秀的字：

「劉占美先生：

昨天收到你的來信，使我高興得不得了。你對我的恭維，太過獎了，你說你雖然沒有見過我，可是知道我一定很美麗，而且美麗得簡直像一個天使，我實在不敢當。

你要求我本星期六（也許就是你接到這封信的當天）下午五時在植物公園的噴水池旁跟你見一次面，我當然願意。你說你將穿着淺灰色的西褲，一件白底起黑色暗花的夏威夷恤，和一對黑白雙色的皮鞋，那麼，就讓我穿淺藍色的裙和高跟鞋，白色的襯衣，襟頭插着一朶深紅色的鮮花吧。你說相配不相配？

願我們在第一次的會面裏有一段使我們永遠不會忘記的交談！

陳凱倫上」

她答應見面了。劉占美心裏一樂，沒空理會左右的人有沒有注意他的怪模樣，便把指頭放進嘴裏一咬，三步作兩的跑回家。

吃過了午飯，劉占美洗了一個澡，涼快一下，便躺在床上，打算睡一個午覺，養足了精神好赴約。可是，也許是太興奮吧，他的身體在床上反來覆去，腦子裏却思潮起伏。

記得他們的「友誼」的開始祇在兩星期之前，一天，劉占美在寫字樓裏閒着無聊，偶然在報上看到了陳凱倫的徵友啓事。一個「少女」，「虛度了二十三個春天」，多可憐！現在願意「伸出熱情的雙手」，多熱切！哈，他給「漂亮」的詞藻迷着了，放膽寫了一封自我介紹的信去，想不到你來我往的祇通了兩次訊，竟就會起面來了。

「收穫可不淺啊，收穫可不淺啊！」劉占美在床上換了一個姿勢，發出一絲微笑。

她不會是一個醜陋的女人吧？劉占美在想。不會的，不會的！醜陋的女人是寫不出好字來的，看她的娟秀的字跡就知道她是一個漂亮的人兒了。於是，他的腦海裏立即浮現出一個美麗的天使。

等會便要跟她見面了，先約她看一場五點半的電影，然後吃晚飯，再去月光下的淺水灣頭散步，或者到銅鑼灣海旁去遊艇河……噢，在一個如花的少女陪伴下，多羅曼蒂克啊！

「看電影，吃晚飯，散步，遊艇河，」劉占美似乎是睡着了，除了腦子裏還零零碎碎地響着這幾個聲音。

「哇哇，哇！」

正當要墮入睡的時候，劉占美忽然給一個小孩子的哭聲驚醒了。他從床上跳了起來，憤怒地埋怨說：「整天嘈吵，吵得完全沒有安寧，你們眞是！」

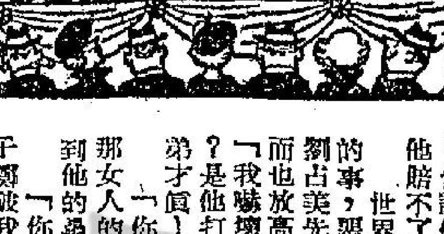
話還沒說完，他的弟弟雙手抱着頭，邊哭邊喊痛，蹣蹣跚跚的走了進來，於是他大聲喝問：

「什麼事？整天跟人家打架！」

「不，我沒跟人家打架，」弟弟哭着說：「是對家的孩子用石子擲我。」

「一定是你先激怒了人家，是不是？」我邊責備他邊移開了他抱着頭的雙手，看見他的額角上又紅又腫的隆起了一大片，而且有些地方給擦破了皮，流出了血。

「不，」弟弟說：「我在陽台上做功課，根本連看也沒有看他一眼。」



「這還了得？劉占美一把拖了小弟弟走出陽台。他看見地上有一顆指頭大小的石子，便俯下頭把它拾起來。

「就是他，就是他，」正當劉占美俯下身子的時候，他的弟弟大聲嚷叫。於是，他站起來，看見對家的陽台上站着一個大約七八歲的小孩子，手裏還拿着一個彈石子的膠叉。

「喂，小孩子，是你彈石子過來嗎？」劉占美問。

可是，那小孩子不但沒有回答他，反而向他做了一個鬼臉，一轉身便跑回屋子裏去。

「難道你走進屋子去我便拿你沒法嗎？」劉占美當然不服氣，一不服氣便拖了弟弟的小手，跑過對家跟他們理論。

門一開，裡邊站着一個年輕但醜陋的女人，她有着一雙鬥鷄眼，一個大嘴巴；站着那女人後面的，就是先前在陽台上向他辦鬼臉的小孩子。

「姐姐，就是他，」不待劉占美開口，那小孩子竟一手扯了那女人的衣角，一手指住劉占美說。

「啊，我不跟你理論你却找上門來了，」那女人的鬥鷄眼翻白了一下，大聲質問劉占美說：「爲什麼你要叱喝我的弟弟？告訴你，你驚壞了他賠不了！」

世界上那有這樣的事，黑人先告狀！劉占美先是一怔，繼而也放高了聲浪說：「我嚇壞了你的弟弟？是他打壞了我的弟弟才眞！」

「你說什麼？」那女人的手指差點指到他的鼻尖上。

「你的弟弟用石子擲破我的弟弟的頭。」

「東西可以亂吃，話却不要亂講。你有什麼証據？」那女人攤開了雙手。

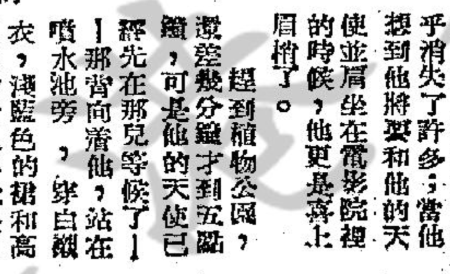
「他的破了的頭。」劉占美仰起了他弟弟的頭，給那女人看那擦破了的地方。

「他在街上摔了一交，摔破了頭吧了，」那女人說。

「還有這顆石子。」他攤開了左手，手掌上放着那顆在陽台上拾來的石子。

「你在街上拾來的，」那女人說。

「我的弟弟親眼看見是你的弟弟幹的，」占美說。



「是的，是他，」占美的弟弟也說。

「不，我沒有，」那女人的弟弟說。

「你說謊，」占美的弟弟指着那女人的弟弟說。

「你說謊，」那女人的弟弟指着占美的弟弟說。

就這樣，你一言我一語的鬧了半天沒結果。劉占美光火了，說：「讓我們上差館去理論吧！」

「上差館就上差館，我怕你嗎？」那女人執着他的衣脚說：「現在就去，現在就去！」

劉占美說要去警署理論，本來祇想嚇嚇她。她既然不怕，占美反而軟了下來。他看一看腕錶，已經是四點過了二十分了，再過四十分鐘他便要會陳凱倫了，那裡有空跟她上警署去理論呢。於是，他祇好像一頭鬥敗了的公雞般把弟弟帶了回家。瞥了一眼他的破了的頭，心裏不禁說：「唉，誰教你有這樣的一個沒用的哥哥。」

吵了一場架，占美混身是汗，可是他來不及再洗了，匆匆穿了衣服便出門趁巴士。

占美出門，還是氣冲冲的，可是當他想到他要見到陳凱倫——他心目中的天使的時候，他的怒氣似乎消失了許多；當他想到他將要和他的天使並肩坐在電影院裡的時候，他更是喜上眉梢了。

趕到植物公園，還差幾分鐘才到五點鐘，可是他的天使已經先在那兒等候了——那背向着他，站在噴水池旁，穿白襯衣，淺藍色的裙和高跟鞋的女人不就是她！

占美一步一步的慢慢走過去，在她的背後站定了，乾咳了一聲。

那女人立刻回過頭來，首先映入占美眼簾的就是那隻瞪目的，插在胸前的紅色的花——噢，是她了，就是她了，占美在想。

「你是……！」占美正想問她是不是陳凱倫，却忽然「哼！」的一聲背過身去，頭也不回的走了。

鬥鷄眼，大嘴巴，占美一陣噁心，不禁嘆一句：「不是寃家不聚頭！」

（完）

逆旅魔群

第五回：漏盡宵寒，椎心嗟薄倖；星稀月淡，剪舌警淫汚。

姚露眉吃了一驚說：

「是誰來了呢？」

「是爸爸，還有那個姓焦的！」董文娟的眉心更給憂愁的顏色緊緊鎖着，兩隻眼睛，綴滿晶瑩的淚點。

葉章平忽然心裡一動，回頭對董奇芳說：

「眞湊巧，姓焦的亦來了，我倒要認識識這一個人。」

「還不是普通人的樣子。」董奇芳扁了嘴唇說：「我總不高興看這些人的臉孔。」

「不！」葉章平微笑着搖頭：「我以爲要替文娟小姐復仇，必須先能認識他，如果這個人好賭錢，那就更便利了。」

「哦，我明白了！」董奇芳露出一個恍然大悟的樣子：「也許你是要利用賭錢的方法使他破產。這個辦法倒也用得着，但不知道狡猾的魚兒會不會上釣呢？」

「你眞聰明，都給你猜中了。」葉章平微微一笑：「我總認爲，這些有錢人，就祇有利用金錢來作惡，若能令他破產，他就甚麼惡也不容易做得出來了。」

董奇芳正要說話，却聽見房外傳來環珮步履聲，跟着還挾有一陣奸狡的笑聲，是冷冷的，就像是從鼻孔裡哼出來的一般。

他們向房門望去，已看見文娟的爸爸陪着一個年紀已很大的男人。他的樣子並不好看，精神却還很好。滿嘴兒是黃牙齒。在笑的時候，那些難看的黃牙齒，更像是一堆汚穢的小石子，很不整齊地堆在嘴唇裡邊，使人看見，立刻就會感到一陣噁心。

文娟爸爸，認得房裏的幾個人，臉孔浮出一陣訝異，可是立刻又轉變爲一陣很難看的笑容，回過頭對焦其琛說：

「這幾位都是文娟的朋友。文娟在病中時，他們是常常來的。」

焦其琛早已被姚露眉和董奇芳兩個女人的美麗臉容所吸住。他彷彿像忽然昏眩了一般。一對眼睛直瞪瞪的對她們望去。幾乎連文娟爸爸說甚麼話，亦沒聽見，祇是喃喃說：

「拔厲，這兩位小姐是誰？怎麼我以前從沒見過？」

「她們是文娟的朋友，以前很少到我們家裏來。」董拔厲笑說：「還有這邊的一位，是葉章平先生，是人人都知道的黃石別墅主人。我們以前到黃石鎮去，不是也看過那個美麗的別墅矗立在海邊的山頭，你還稱讚別墅的外形很美麗麼？」

「是的，是很美麗的。」焦其琛喃喃說：他的眼睛仍然對兩個女人瞪着。

葉章平看見他這個情形，立刻知道這個人雖然是個色狼，而且顯然是爲面前這兩個美麗的女人所迷醉了。他心裏一陣作嘔，暗暗對董奇芳碰了一吓，低聲說：

「你瞧，他不是很難看嗎？」

「那是一隻該死的色狼！」董奇芳扁了一扁嘴唇。

「我們應該更容易進行我們的計劃。」葉章平笑了一笑。故意裝成一個歡悅的臉孔，踏前一步，走近他們的面前，伸出手和他們相握，口裡說：

「這位想是焦先生吧！」

焦其琛這纔像從夢中醒來，和葉章平握手，口裏說：

「不錯，我是其琛，葉先生的大名，早就素仰了。」

葉章平是一個靈敏的人，交際的手腕，更是超人一等。他說出一通串恭維的話，把一個焦其琛引得呵呵大笑。他又說：「兩位都到過黃石鎮嗎？幾時有空到那邊去，務請到小舍玩玩。」他又接着指着姚露眉和董奇芳說：「姚小姐和董小姐都是小舍的上賓，如能得到焦先生光臨，那更是錦上添花了。」

「兩位小姐都常到府上嗎？」焦其琛臉孔浮出一陣尷尬的笑容：

「何祇常來，兩位小姐現在還是住在別墅哩，」葉章平說。

「哦！」焦其琛突然怪叫了一聲。（一五一）

那是一隻該死的色狼

殺人夜

龍驤著

二　驚弓之鳥

「因爲你們今天的回答，」偵探接下去說：「也許就是將來洗刷自己嫌疑的要點。」

「我們明白，」伯雄立即表示很願意合作的口氣說道：「你有問題儘提出好了。」

「昨天晚上，當十點與十一點之間，你們在什麼地方？當然，」偵探似乎對他們特別客氣：「我是隨便問問，也許你們跟本可能不被列入嫌疑之列的。」

「這就是不在場的反証。」伯雄似乎也有點偵探常識：「很！我八點鐘就回家了，一直沒有去出過。」

「你說是『你』，那麼你太太呢？」

「我在——」她無法再逃避了，尤其是伯雄的面前：「一個朋友家裡，一個女朋友——」

「必要時也可以拉那女朋友作証明，」伯雄又在補充他太太說話，指着她道：「而且她昨晚回來得特別早，好像是不到十點鐘光景，我還記得。」

令儀眞想把伯雄擰掐一下，她料不到昨晚伯雄沒有注意到她回來的時間，倒使她大大地寬了心。

果然偵探站了起來，有要離去的意思，然而又加上一句道：「有一點你們要注意的；不在場的反証祇限於非親屬，譬如夫妻，父子，母女之類，做不在場反証是無效的，不過你們也許根本用不着，打擾了，下次有問題，恐怕還得來請教麻煩你們——」

「不必介意，不必介意！」伯雄站起身來送客，特別客氣地道：「我們一定儘可能地給你們方便的。」

這兩個公務人員很有禮貌地向他們道別，然而令儀老是覺得這個帶辦的眼色是十分「不禮貌」的，在門外，他們又見到另有穿制服的警察相候於外。

直至警察們遠走了之後，夫婦倆不由相互對望了一下，伯雄很關心地扶着她的手問道：

「我看你的臉色很難看，你的身體一直不是十分好的，神經衰弱……我們這樣的家從來不會有警察上門的，想不到這次倒楣，會交上像警探這樣的朋友。」

給他一說，令儀覺得自己好像支持不下來，天旋地動，好像地球的軸心轉了方向，用手撫着前額：「哦……」

「回上去歇一陣吧！」

她好像連上去的氣力也沒有，整個身子攤擁在沙發上，也不想說話，祇想把自己不穩定的情緒怎樣設法穩定下來。

伯雄眞是完全蒙在鼓裏，他還一樣如此體貼，見她坐下休息，還把她的小腿移放到沙發上，使她可以坐得舒服一點。（十九）

皇后
明天隆重獻映
即日開始定座
監製 鍾啓文　導演 陶秦
人見人愛天才艷星 丁皓 主演傑作
中國第一部民間木偶劇搬上銀幕文藝愛情巨片

新人物新格風
丁皓　雷震　羅維　胡金銓　高寶樹
聯合主演
萬方編劇　竇伯英設計
電影懋業公司精心攝製無上巨片

紐約　中央　大世界　好世界　光明　皇宮　龍城　金星
即日八院盛大聯映
社會教育倫理哀情大悲劇
吳楚帆　文蘭　林家聲　駱恭　夏春秋　李明珠　聯演

全部精華盡在下集．曲折哀惋悱惻絕倫
聽過廣播上集．請勿忘記再看下集．故事獨立由淺入深
•信誼影片公司不同凡响出品•

東樂　新世界　今天聯映　加映九五點
轟動港九　榮獲第五屆亞洲影展最佳影片獎　及十一項特別金禾獎
加映得獎新聞特輯

監製 鍾啓文　導演 陶秦
林黛　穆虹　葉楓　蘇鳳　陳厚　雷震　王元龍　田青　翁木蘭　王冲　林蒼
聯合主演
電懋公司出品
東樂今天五點半：「雪山盟」

德國華爾滋大藥廠出品
健胸膏　添肥丸　保羅力丸　大補丸　減肥丸

高陞大戲園
最後兩天
荷里活艷技團　神魔撒旦博士　登台合表演
午夜驚魂
三位肉彈　麗姬蓮　戴娜麗　何麗妲　同場登台
今日一連場映　露艷紅枝香
明天　紅伶歌唱巨片　七世姻緣

瑞芬氏
經中美政府註册　化驗毒素　簽給證明
廣嗣樂露乃外國原本獨一無二聖藥面世三十餘年名馳中外無庸贅述
專治陰陽毒瘡　凡初起者服藥三次清毒痊愈永不復發
總經理　惠民藥行
廣嗣樂露又經德國醫生化驗無毒並証明用者無害
使千零文醫好個毒症又唔會復發最經濟無畏寶囉

VENCIRSULF
德國　專消頑痔　頑痔消
十個男人九個痔，是世人極言痔患之普遍，惜未有科學統計證實，惟患痔者如採用「頑痔消」內服消痔丸，則經醫院臨床實驗證明十個有十個痊癒矣。
「頑痔消」內服消痔丸爲紐命堡實驗室之成功產品，與一般痔藥祗能暫時緩和症狀者不同，其最主要有效原素爲非力寶蓮 PHLEBOLINE，此質素對病源直接發生特效，而於靜脈管組織之神經支配及循環程序之不正常，尤具治療特效。金縷梅素 Hamamelis 亦爲此丸主要質素之一，此種名貴植物經証明可以治療各型靜脈壅塞症。
常肝臟機能失常爲誘致痔患主要原因之一，而若干種治療痔患之原素，亦礙於肝部機能失常而不能發揮作用；爲解決此困難「頑痔消」內服消痔丸特加入洋薊草精華 Carduus Marianus，此質素功能治療肝炎及實質性之肝部失常，早經醫學權威証實，蓋肝部機能如不能導使恢復正常，則一切對痔患有治療作用之原素，亦難發生功效，甚而痔粒雖經手術除去，亦難免復發也（一般內服藥失效之原因在此）。
「頑痔消」內服消痔丸更含有精確，辛那粉末，乙一種他命及細胞營養素，綠素等，功能根治痔患，止痛止血，不經手術而痔瘡自動消退，傷口迅速痊癒。不寒不燥，男女老少皆可採用，孕婦無忌。此丸配方祥印盒面，專供醫界研究，所用質料藥丸均有詳細敘述，並無神秘。
主治：內外痔瘡，痔粒發擴發炎及流血，肛門痛癢，脫肛，靜脈曲張。（凡經各種療法未獲收效或癒後復發的頑痔，請試用壹盒，保証有効）
德國卡爾大藥廠出品
總代理：東成公司．香港郵箱二四一一號　電話三五一一八號　公司藥房均售

皇后
今天最後四場
轟動世界艷情巨片
青樓情孽
金像獎女星 荷西·法拉 莎莎·嘉寶 合演
Moulin Rouge
全部特藝七彩
明天獻映　電懋公司哀艷巨片　小情人

利舞台．普慶
徇衆要求今天最後
雷電華出品浪漫歌舞大喜劇
玉喉歌后 珍寶維露 得意之作
玉女招親
THE GIRL MOST LIKELY
特藝七彩•片上中文
明早場 普慶 荒城爭霸戰
明早場 利舞台 巫山春色
明天獻映　女英烈傳

娛樂
今天最後
飛出天牢
ESCAPE FROM SAN QUENTIN
明天　湖海梟雄

麗華　快樂
今天繼續獻映
聯美公司熱烈槍戰打鬥巨片！
充滿火爆味！爆出血腥氣！
血濺霸王城
FURY at SHOWDOWN
賊王復國記巨星 ……主演
美艷女星 麥露蓮姬莉 合演
下期獻映「娃人敢死隊」美高梅海底戰爭

京華　東方
昨日滿堂　今請早
國語倫理熱烈愛情　鍾情歌唱主演
春泛桃花源
明早 紅河包圍戰
最後今天　哥倫比亞槍戰巨片
奇俠復仇記
七彩特藝　杜史．葛倫福特主演最新傑作
明天獻映　職業悍匪
明早　滿床春色
映期無多欲看從速
霍士公司新綜藝體七彩愛情戰事片
亂世一美人　片上中文
丹娜．露拉娜．花多絲　米高　主演
今天盛大獻映
美梅高公司出品滑稽大笑劇
全新印本片上中文
從軍樂
羅路．哈地　主演
同場加映最新七彩　卡通
今早場映時來運到

公寓
南屏
本酒店爲了擴展業務，優待顧客起見，大加刷新改善，酒店充足招呼安齊，務使住客稱意，特別大減價
大房月租三元起碼
價特三、四、五、六元
房常備長期月租房
歡迎面商
香港中環電車路
南屏電話三六五五八
大觀電話三七七三〇

永康公寓　新型設備
全部套房　冷熱水喉　每房日租四元　月租一百大元
供應青山道永康街四十號　近大富貨倉　成衣街入口
電話五五三四九

印商被控大藏毒案
審訊近尾聲
辯護律師請求准無須答辯
官判押候明日由控方致詞

【本報專訊】印商及華人海員被控串謀及經營毒品案，今晨續在維多利亞地院審訊，辯方兩名大律師分別陳詞，請求無須答辯。今晨已致詞完畢，法庭宣佈將案押候至明日下午二時半續審，將由控方致詞。

該案由侯法官主審，檢察官格蘭菲路主控，被告兩人爲：㈠模軒特拉・維馬，卅歲，印籍，爲本港一間商行之東主。㈡許世雄，卅五歲，海員。今晨開庭後，首被告代表律師麥尼路大律師稱：關于串謀之罪名，兩名被告協議買賣毒品，不是非法之罪，因爲在一藥商辦一批藥品而買賣，乃屬合法。因此，控方必須提出足夠證據，來證明第一被告與其他人等係未經當局批准而買賣鴉片，但是控方均未能提出有力證供證實兩被告協同做出不合法之勾當，或被告使用不合法途徑來謀合法行動。律師又指出稱：控方在宣讀被告罪名時，曾描述被告之嚴重罪狀，但是它與證人作供之供詞全無關係。他稱：在控方供詞中，有許多處是與證人口供不吻合。

他續稱：在控罪中，指出第一被告曾先後輸入毒品三批，每次均將毒品藏于棉絮包內，可是在證人證供中指出僅一次而已。

代表次被告之魏公憲大律師致詞時說：不論在法律或證供上，控方不能將被告提控，控方忽略在法律上必須證明之點而控告被告。被告應從醫務處或衞生部取得一種牌照，證明在本案是不發給牌照的，但控方對此點並沒有做到，所以控方未能證明被告犯罪。而且控方缺乏證供指出次被告確知首被告所委託而交給他的一批寄售貨品的內容。關於列提頓道一車房的租用，控方沒有證供證明次被告知道該車房的用途。而且沒有證供指出該批鴉片藏在該車房裡，唯一的證供，就是許多顆碎紗存放在車房，但是，沒有指出那些碎紗裡藏有鴉片。又控方沒有證供指出首被告和次被告間之關係，及兩人有關對話，所以不能支持所控的串謀罪名。控方只是懷疑次被告，可是一個人不能因受懷疑而被定罪的。（商）

犯人向法官伸訴
雜差房內遭痛毆
身受傷脚踝腫脹
官令送院檢驗療
被告改押監獄部

【本報專訊】根據法律，一名被告人在控方提出充分證據證明他有罪之前，他是一個無罪的應獲得法律保護的市民。甚至他應判有罪之後，亦只有法官才能給予他以應得的懲罰。但是法庭之上卻常常有被告人對官伸訴他們未受法律裁判之前，即遭到警方人員的毆打，今晨在九龍法庭又有一名被告對法官透露他遭受警方人員毆打的駭人事實。

該被告人名黃守強，卅五歲，被控㈠六月十六日在李鄭屋村偷去別人之手錶一隻，值五十元。㈡六月十五日在李鄭屋村偷去別人手錶一隻，值三十元。該案是盜竊性質，控方請求將被告還押三日，以待調查，法官照准，并判將被告交警方看管。被告聞法官裁定之後，馬上提出請求，勿將他交警方看管，寧願還押其他監獄候訊。法官叫他解釋，被告說他曾受警員毆打，被告對法官說：他是六月十六日中午被拘的，由警員押返九龍警察總部刑事偵查組（俗稱雜差房），由當日下午二時至十時的八小時內，被三、四名便衣人員，殘酷毆打達四次之多，拳脚齊飛，並有人用鐵鏈將他毆擊，使他全身受重傷，脚踝且腫脹難於行動。被告人隨着並當庭將衣服解開，讓法官參看其傷勢。被告人並在法官指示之下，當庭指出在庭之一名探員一二〇號即爲毆打者之一。法官於觀看被告人傷勢之後，立即下令判被告交由監獄部門看管，並着一名庭警督察（並非普通警察）將被告帶往九龍檢驗傷勢及治療。（乙）

金鈔電 股票市 均堅穩

【本報專訊】今晨K金開盤二五一・五，最高二五一・八七五，收市二五一・八七五，平息。期鈔開盤五・七八，最高五・七九五，最低五・七七五，收市五・七八七五，去息二角。美電最高五・八〇七五，最低五・七七五，收市五・七八〇。倫敦轉服鎊乙式（約二・七八五）。轉賬鎊縮三文七五（二・七八）。（恒）

【本報專訊】今晨股票市成交二十二萬元，行市普呈堅穩，茲將各股交投情形，分述如下：價升者有：於仁燕梳七三・五元，成一〇〇股，升一元。黃埔船塢四一・七五元，成五〇〇股，升二角半。大酒店二一・三元，成一五〇〇股，升二角。置地公司三三・五元，成一八〇〇股，升五角。香港電燈二八・三元、二八・四元，成一一〇〇股，升三角。電話二七・四元、二七・二元，成二四九〇股，升一角。青洲英泥三三元，成三六〇〇股，升四角。牛奶公司一七・五元、一七・六元，成六〇〇股，升一角。屈臣氏一一・二元，成五〇〇股，升二角。聯合橡膠公司一・五元，成五〇〇〇股，升二分半。信託公司一・六五元，成五〇〇股，升二分半。價企定者有：九龍倉四式元，成一〇〇股。會德豐六・一式元，成二〇〇〇股。油蔴地小輪九八元，成一〇〇股。九龍電燈一三・九元，成二〇〇股。會德豐紡織四・六元，成五〇〇股。（凌）

九龍法庭 安裝冷氣
法官、旁聽、證人、被告，今後也好受得多了！

【本報專訊】九龍法庭將籌設高等法庭而設冷氣裝備。冷氣工程人員，今晨曾到九龍法庭視察，研究施工計劃，據聞：安裝冷氣工程，將在每日下午五時散庭之後進行。目前九龍各法庭，均靠風扇調劑室內熱氣，但風扇少而人多，且不少被告人均是蓬首垢面，多日無沐浴者，故各庭常感異味撲鼻，十分難受。（乙）

演員及失業漢被控
向女人勒索
暫不聆取答辯案押候三天

【本報專訊】一名報稱爲演員之男子及一失業漢，涉嫌向人恐嚇勒索，今晨在中央裁判署李扶連法庭提控，主控請准將案押候三天調查，暫不聆取兩被告之答辯。該案之兩被告名：㈠梁初，廿九歲，無職業，住龍津道四十三號二樓。㈡梁樹芬，卅歲，演員，住打鼓嶺道六十八號二樓。兩被告被控兩項罪名：㈠于本月十六日在英皇道一號地下，恐嚇勒索梁燕芳四十元，㈡同時勒索四十元。（誠）

准許女工開夜工
一工廠被判重罰
傳港府草擬新雇傭法例

【本報專訊】一間工廠，因連續違反勞工法例，今晨在九龍法庭被判重罰三千元。被告人爲在必發道六號之伊利製造廠（譯音），爲勞工處分三票控，罪名均爲容許女工逾時工作。控方指出：當日勞工處人員到檢查時，發現七十五號有四十四名女工，九十五號有四十名女工，九十七號及九十六號亦有十四名女工，在逾時工作。控方又指被告人已被控過四次，上月一次且被判罰款八百元。法官詢問被告人是否不同意遵守法律？被告說：同意。法官判被告每票之控罪均成立，各罰一千元。

查英工黨最近曾一再抨擊本港女工工作時間過長，並受「可恥」的待遇。據最近來自英倫之消息指出，殖民地部次長，正與港府交換意見，將草擬新雇傭法例云。（乙）

今日中學會攷
全日考數學
明天考英文

【本報專訊】本港中文中學會攷，已進入第三天，今日天氣晴朗，參加攷試之男女學生多提早到達試場，由上午八時半開始，至十時半完畢。第二場由十一時開始，至下午一時完畢。今日兩場全部攷數學，試卷一（大代數及三角），十一時亦攷甲組數學，試卷二（解析幾何及微積分），明日全日攷英文，附圖爲今晨數學大代數及三角試題。

甲組數學　　試卷一　　大代數及三角

（任擇六題兩小時完卷）

1\. (a) 設 n 爲大於 1 之正整數，試用數學歸納法 (Mathematical Induction) 證明 $9^n - 8n - 1$ 可爲 64 所約

(b) a, b, c 爲同號之數，而 $a > b > c$，試證 $\frac{a}{b} + \frac{b}{c} + \frac{c}{a} > 3$

2\. (a) 化下列分式爲分項分式 (Partial Fractions): $\frac{x^4 + x^3 + 2x^2 - x - }{x^3 - x}$

(b) 設 $x > 1$，展開 $\frac{1}{\sqrt[3]{1+x^3}}$ 至第五項

3\. (a) 設 a, b, c 爲 $x^3 + px^2 + qx + r = 0$ 之根，求作一方程式使其根爲 a^2, b^2, c^2.

(b) 設 a, b, c 爲 $x^3 - 2x^2 + x - 3 = 0$ 之根，求 $\frac{a}{bc} + \frac{b}{ca} + \frac{c}{ab}$ 之值

4\. (a) 投擲一骰，求五次中至少有一次爲 6 點之機遇率

(b) 用 1, 2, 3, 4, 5, 6 六個數字排成六個位之數目，字設數目字第一位爲偶數，有幾種不同之排列？又設數目字第一位及末位均爲偶數，有幾種不同之排列？

5\. (a) 試證明

$$\begin{vmatrix} x+y & y+z & z+x \\ y+z & z+x & x+y \\ z+x & x+y & y+z \end{vmatrix} = \begin{vmatrix} x & y & z \\ y & z & x \\ z & x & y \end{vmatrix}$$

(b) 求 $x^4 - 2x^3 + x^2 - 5x + 6 = 0$ 之實根至三位小數

6\. (a) 設 A, B, C 表 △ABC 之角，a, b, c 表三條對邊之長，△ 表三角形之面積，試證 $4\Delta \cot A = b^2 + c^2 - a^2$

(b) 試證 $\sin^{-1}\left[\frac{x-a+b}{2b}\right]^{\frac{1}{2}} = \frac{1}{2}\cos^{-1}\left[\frac{a-x}{b}\right]$

7\. 解下列方程式：(a) $3 - 4\cos^2\theta = \tan\theta$ （θ 值由 0° 至 180°）

(b) $6\cos\theta - 3\sin\theta + 4 = 0$ （θ 值由 0° 至 360°）

8\. 在某三角形中，某兩邊之和爲 12 cm. 其夾角爲 60°，第三邊爲 7 cm. 試解此三角形

9\. 某人在塔之正南一點 A，測得塔頂之仰角爲 30°，此人向正西行 a 呎至 B 點，測得塔頂之仰角爲 18°，求塔之高度

許夢影心理報告書
未便公開宣佈
法官宣判許入獄兩週

【本報專訊】本月十一日在法庭被控身爲男性引誘男性作猥褻行爲之許夢影，當時法官宣佈押候一星期再審，將被告先押至大監房，以便請政府心理學專家檢查被告心理有無變態。今晨再度提堂，被告之頭髮已剪成男裝，身上仍穿女服，赤足無鞋，其狀頗怪。開庭後，首由政府醫官將寫給法官私人之報告書呈閱，法官對衆稱：此報告書不能公開宣讀。結果，判被告入獄兩個星期。被告聞判後揭聲大笑，向法官鞠躬，致謝輕判之恩。

查被告于六月九日晚上十一時卅分，爲唐兆濤帮辦在覺士徑見許與過路男子兜搭，男子坐在許身後，以東西交給許，再用手撫及許之前胸。據由男子黃洪作供說：久聞覺士徑有「一元三味」玩意，彼當時坐在許身後，即給許一元，用手在許肩部摑下，警方人員即掩至，將被告拘捕。（文）

英王道上 汽車傷人

【本報專訊】今晨零時，英王道上蜆殼街口發生交通失事，一名男子被汽車撞傷，後由救傷車送往醫院留醫。傷者名徐觀生，四十歲，住宏興街廿九號二樓。（乙）

揭開香港仔神秘屋之謎
原來屋裏三名住客 都有些神經不正常

【本報專訊】被人認爲神秘而無從揭破的香港仔怪屋，其中所謂神秘人物的男女，原來是患有神經不大正常病的。今晨該怪屋的一個住客老翁名鍾同，六十歲，新會人，住香港仔香島道七十六號A式樓（即傳說所謂怪屋），由警解控於中央裁判署，指他於本月十六日在上址拒絕西人緝私帮辦李安納入屋搜查的合法權力，有阻碍其執行職務。據工商署主控說：本月十六日下午二時二十分，李安納帶領一隊緝私員俱穿制服到上址搜查，他們叩門甚久，都無人應，祇聞屋裏有人聲謂「不可開門」，他們是敲門凡三十分鐘，依然不開啓，於是李安納帮辦即走往香港仔警署，再於三時十分鐘偕同四人偵探帮辦同來，再由帮辦氏表示身份，着令開門，可是屋裏的人仍不理，至三時半，警探唯有將門撬破闖入，見屋內有兩女一男，乃問他及她們爲什麼不開門，她們俱不肯說理由，乃將三男女帶署查究，兩個女人是一老一少，老的女人似是神經不正常，警方已將之送往神經病院，那年輕的女人，警方查詢後將她釋放，祇將被告落案控究，被告與那年老的女人是兩夫婦，兩人俱是神經有點不正常，曾送往神經病院。被告在警署落案時說：「我唔開門因爲有一隻鬼跟住我。」結果法官乃判被告警誡，並着簽保一百元，一年內不得再犯。（謝）

向報販偷竊 判獄兩月

【本報專訊】四十一歲男子何滿森，今晨在法庭被控於六月十七日在報紙攤位竊取何方現款五元餘，被告認罪。控方說：何方乃報紙小販，將賣出報紙所得現款放入一帆布袋內，被告乘人不覺將帆布袋竊去。結果法官判被告入獄兩個月。（文）

女子傷害女子 押候一週再審

【本報專訊】女子李碧珍，住源公道，今晨在九龍法庭被控於六月十六日非法傷害女子邱珠。控方在庭上供稱：傷者現仍在醫院留醫，請求法官押候一星期再審。法官照准。（文）

崔旭馬新評

謝幕　　董平

謝幕：一九五七年馬，七歲，雌性，棗色，十五掌一。練馬師：愛夫諾脫。

適齡早熟，上年度已見熟透，而磨練雖勤，總未見上力，與新馬進度，大相逕庭，或有意待時，不圖早現身手。未編班前，僅得兩次模類四。編第六班，初出五化郎，賽前祇憑跳工夫，全無動靜，亦爲一般人所忽畧。賣票後，初期亦冷落異常，迫紅燈前後，起累如排山倒海，轉瞬成第一大熱門，結果輕易勝出。一場歡喜一場空，賽後被控領越，卒告取消頭馬資格，枉費心機，跳升第四班後，仍賦次成大熱門，或以閘前關整推，或沿途不知所終，原因難明，失敗則一。最後在第四班以一分四十五秒好地勝一哩，如入無人之境。升第二班，出賽一哩，仍成爲熱門之一，負票滋萬，悶葫蘆究竟賣什麼藥，難知端倪。

此駒步大輕鬆，富有彈性，體高長線材，而早課所見，從來未覺上足力，或以體健關係，雖有巔峯狀態，最後勝一哩之役，亦僅得九成工夫，以後，倘發得十足，尚有資格在此班參與競爭，但証以既往，斯望已微，雖有十足之馬，就一生難得上頂點，綦麗蹉跎，僅作曇花之一現，空費一番心血耳！

金枝

一九五五年馬，八歲，雌性，栗色，十五掌。練馬師：蔣名有。

二班頂材，獨擅一哩，過長則較力有問題，過短則實力來不及發揮。馬匹到了本季，[illegible]爲所值班次，就要偏於一途，餘程不夠班耳。

本季易配郭子儀後，能盡其材，成績竟打破往歲賞起之年之紀錄，直路上發揮衝勁，一彈而去，淩厲無匹，破敵有如斬瓜切菜，博得一致好評。其實，此駒前年在謝文致手亦曾於此程勝脅長，以脅長久踞第二班王座，仍甘拜下風，可見此駒在一哩賽中，確亦値此班頂。

將近季末出五化郎賽，成第一大熱門，票數竟壓倒五化郎紀錄創造者之沙城，可能係一般重人不重馬者之錯覺。結果，僅得季席，可見非此程材，不能過於強求。

喜力寶

一九五七年馬，五歲，雌性，棗色，十五掌二。練馬師：麗斯考夫。

有第一班之質，所懷疑者，在本年度季初，力鬥勝從心所願後竟休息數月，究竟是否因爲劇鬥而損耗過度，有傷元氣，局外人雖十分明瞭。自該役勝後，許久始復早操，外看并無變樣，此種懷慮，或屬多餘。週年大賽復出，勝鐵行番，亦未見精彩，雖云對手弱，但以演出論，仍未達理想。升第二班，報名一哩賽，操練得頗積極，但步伐仍欠鋒利，臨時棄權。

此駒肌肉結實，膂力驚人，步大而有彈性，最利以沿途跟隨一段特殊彈性之衝力制勝，故宜於中距離。體格壯碩，年齡未老，下季改配中磅，不逢超級馬同場，仍有作爲。

以本季後期所見，尚未覺滿意，而狀態始終在中庸之間，尤使人不無憂疑。論質仍可升班，但屬雌馬，且有後半季之疑慮，前程或有問題。下季成就，究能如理想否？要看保養得狀態如何耳。（八）

九龍旺角弼街廿二號　電話五九三三三

萬花樓大茶樓

每日營業時間凌晨五時至深夜二時

籌備經年・動資數十萬
宮殿裝飾・價廉又美味
經已啓業

澳門
劉科記 蛋饊專家
名貴食品・甘香適口・饋贈親友・永膺交誼
欖仁豬油糕　肉心杏仁餅
奶油雞蛋饊　妙製花生糖
正舖板樟堂街十七號・電話三五六三
支店新馬路九十五號・電話三三八七